

(DE) **WLAN-Kamera „EAZY“**

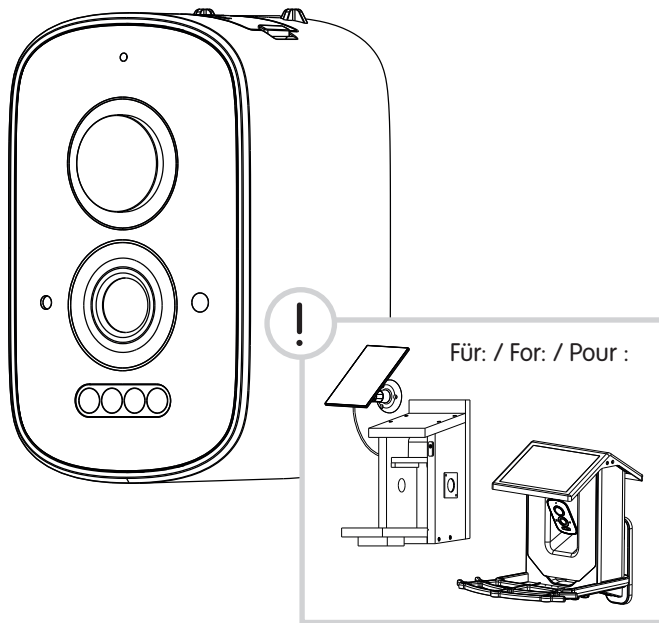
Montage- und Sicherheitshinweise

(GB) **'EAZY' WiFi camera**

Installation and safety instructions

(FR) **Caméra WiFi « EAZY »**

Consignes de montage et de sécurité



SPRACHVERZEICHNIS / LIST OF LANGUAGES / RÉPERTOIRE LINGUISTIQUE

DE **WLAN-Kamera „EAZY“**

Montage- und Sicherheitshinweise.....Seite 4

GB **'EAZY' WiFi camera**

Installation and safety instructions.....Page 28

FR **Caméra WiFi « EAZY »**

Consignes de montage et de sécuritéPage 52

DE INHALTSVERZEICHNIS

Beschreibung Seite 5 – 7

Kamera „EAZY“ Seite 5

Nistkasten „EAZY“ Seite 6

Futterhaus „EAZY“ Seite 7

Einleitung Seite 8 – 9

Bestimmungsgemäße Verwendung Seite 8

Teilebeschreibung Seite 8 – 9

Technische Daten Seite 9

Sicherheitshinweise Seite 10 – 11

Mögliche Verletzung von Rechten Dritter... Seite 11

Urheberschutz Seite 11

Schutz der Privatsphäre Seite 11

Personelle Bestimmbarkeit Seite 11

Hinweispflicht Seite 11

Der richtige Standort für den Nistkasten... Seite 12

Standort und Pflege des Futterhauses Seite 13

Vogelfütterung..... Seite 13 – 14

Montage der Kamera Seite 14 – 22

Nistkasten „EAZY“ Seite 14 – 18

Futterhaus „EAZY“ Seite 19 – 22

Inbetriebnahme..... Seite 23 – 24

Schritt 1: Vor der Inbetriebnahme Seite 23

Schritt 2: Lade die „dobar wildlife“ App herunter Seite 23

Schritt 3: Mit der Kamera verbinden Seite 23 – 24

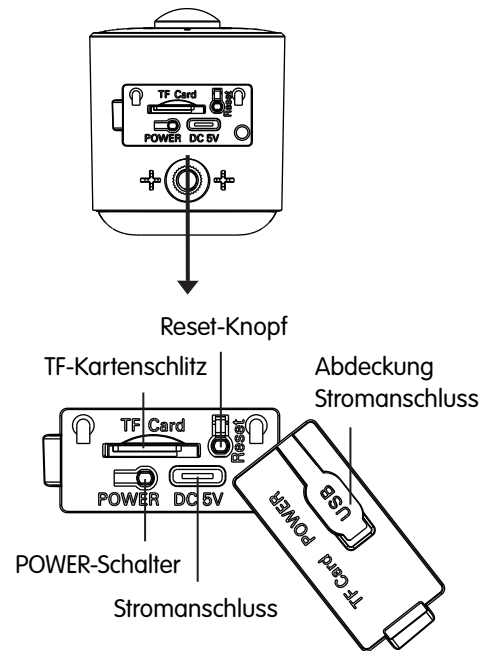
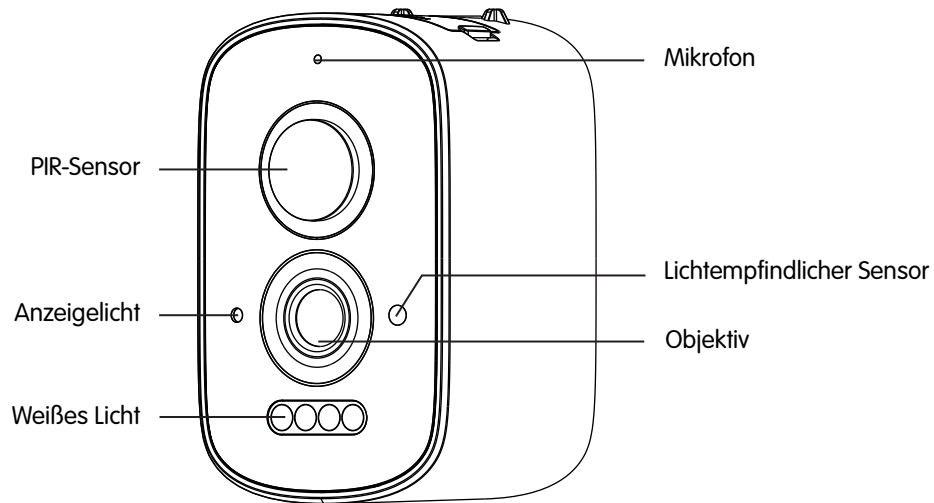
Pflege und Instandhaltung Seite 24

Problemlösung Seite 24 – 25

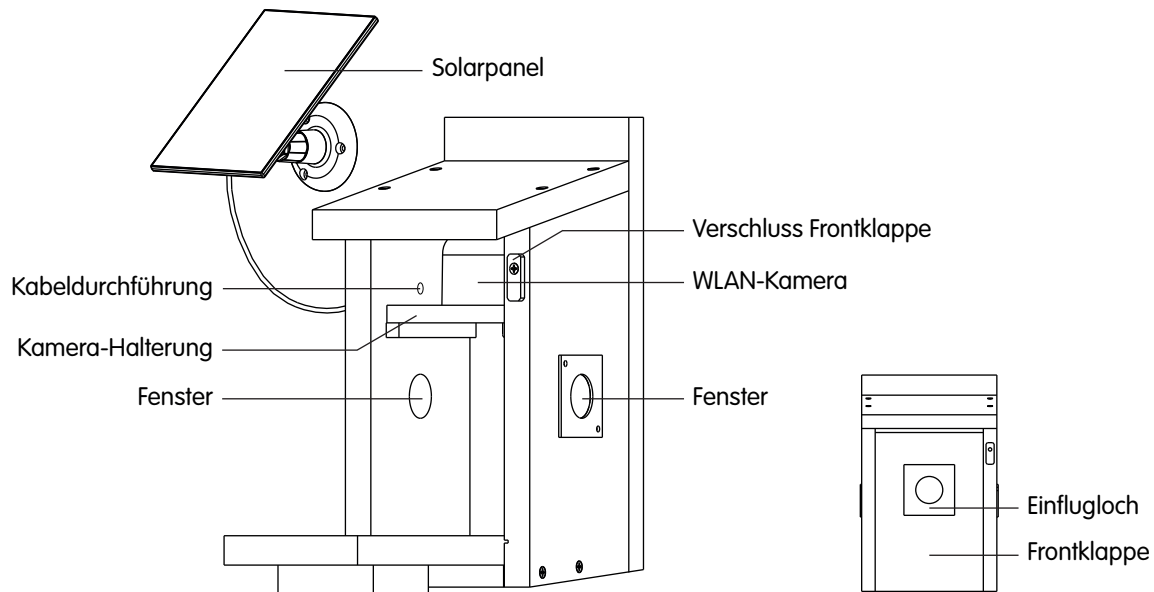
Entsorgung Seite 26 – 27

Konformitätserklärung Seite 27

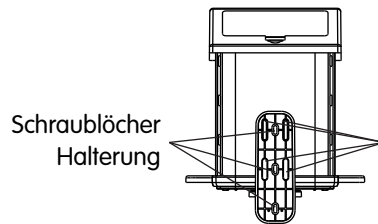
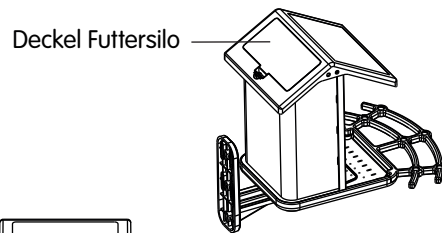
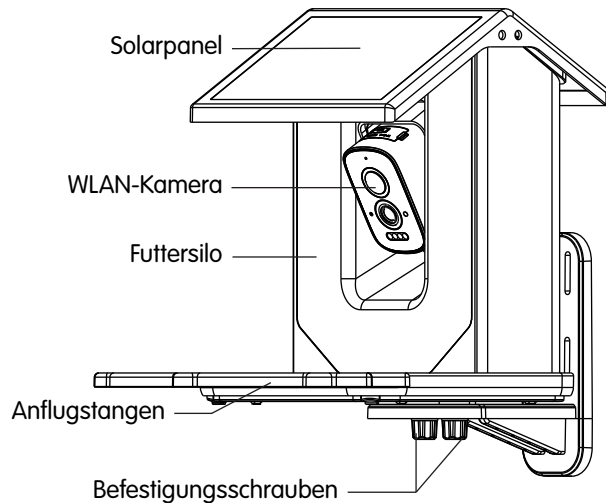
BESCHREIBUNG KAMERA „Eazy“



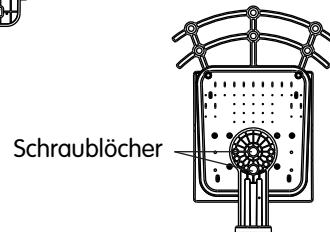
BESCHREIBUNG NISTKASTEN „EAZY“



BESCHREIBUNG FUTTERHAUS „Eazy“



Löcher für Befestigungsbänder



EINLEITUNG



Herzlichen Glückwunsch! Mit deinem Kauf hast du dich für ein qualitativ hochwertiges Produkt entschieden. Mache dich vor der ersten Inbetriebnahme mit der **dobar wild-cam**, im folgenden Produkt genannt, vertraut. Lese hierzu aufmerksam die nachfolgende Bedienungsanleitung und die Sicherheitshinweise.

Benutze das Produkt nur wie beschrieben und für die angegebenen Einsatzbereiche. Bewahre diese Anleitung auf. Händige alle Unterlagen bei Weitergabe des Produktes an Dritte mit aus.

Bestimmungsgemäße Verwendung

Dieses Produkt fällt in den Bereich der Informationstechnik und ist zum Aufzeichnen von digitalen Fotos und Videos bestimmt. Das Produkt ist nur für die Verwendung im Innen- oder geschützten Außenbereich geeignet und dient speziell zur Überwachung von Wildtieren im Nistkasten, sowie deren Futter- oder Schlafplatz.

Das Produkt ist nicht für den gewerblichen Einsatz bestimmt. Benutze das Produkt niemals, wenn du irgendwelche Beschädigungen feststellst.

Das Produkt ist kein Kinderspielzeug.

Eine andere Verwendung als zuvor beschrieben oder eine Veränderung des Produktes ist nicht zulässig und führt zur Beschädigung.

Lieferumfang

Kontrolliere unmittelbar nach dem Auspacken den Lieferumfang auf Vollständigkeit sowie den einwandfreien Zustand des Produktes und aller Teile. Montiere das Produkt keinesfalls, wenn der Lieferumfang nicht vollständig ist.

Teilebeschreibung Nistkasten „EAZY“ (s. Abb. S. 17)

- 1 x (A) Nistkasten
- 1 x (B) WLAN-Kamera
- 1 x (C) Kamera-Halterung
- 3 x (D) Schrauben (25 mm) + Dübel
- 1 x (E) Solarpanel-Halterung
- 1 x (F) Solarpanel
- 2 x (G) Schrauben (40 mm) + Dübel
- 1 x Bedienungsanleitung

Teilebeschreibung Futterhaus „EAZY“ (s. Abb. S. 21)

- 1 x (A) Vogelfutterhaus inkl. Solarpanel
- 1 x (B) Anflugstange
- 1 x (C) Vogelfutterhaus-Halterung
- 1 x (D) WLAN-Kamera
- 2 x (E) Befestigungsband
- 1 x (F) Trageband
- 2 x (G) Befestigungsschraube Futterhaus

1 x (H) Befestigungsschraube Kamera
3 x (I) Schrauben (35 mm)
3 x (J) Dübel
1 x Bedienungsanleitung

Technische Daten

Gerätetyp:	WLAN-Nistkasten-Kamera
Abmessungen:	ca. 55 x 52 x 86 mm (B x L x H)
Bildsensor:	1/3 Zoll Typ CMOS-Sensor (F37P)
Brennweite:	2,8 mm
Main-Stream Auflösung:	5 MP (2592 × 1944 Pixel)
Sub-Stream Auflösung:	800 x 448 Pixel
Blickwinkel:	110° Weitwinkel
Bewegungsdetektor:	mit Sofortnachrichtenalarm
Infrarot-Reichweite:	10 m
LED:	4 LEDs Infrarot, 4 LEDs Weißlicht
Lichtempfindlichkeit:	0,1 LUX
Betriebstemperatur:	-20 °C bis 55 °C
Luftfeuchtigkeit bei Betrieb:	10% bis 95% relative Luftfeuchtigkeit (nicht kondensierend)
Lagertemperatur:	-20 °C bis 55 °C
Luftfeuchtigkeit bei Lagerung:	10%-95% relative Luftfeuchtigkeit
WLAN-Norm:	IEEE 802.11b/g/n
Sendeleistung:	11b: 17 ± 1,5dBm, 11g: 14 ± 1,5dBm, 11n: 12,5 ± 1,5dBm

Frequenz:	2,4Ghz
Wasserdichtigkeit:	IP66-Gehäuse
Gewicht:	0,2 kg

Solarpanel:

Eingangsspannung/Frequenz:	100-240 V / 60 Hz
Eingangsstrom:	0,2 A
Ausgangsspannung:	5 V, 1,5 A
Ausgangsstrom:	1,5 A
Wasserdichtigkeit:	IP66

Akku:

18650 Lithium-Akku, 4000 mAh

Eingangsspannung/Frequenz:	100-220 V / 50/60 Hz
Eingangsstrom:	0,3 A
Ausgangsspannung:	DC 5 V
Ausgangsstrom:	1 A

Symbol- und Begriffserklärung

Falls erforderlich, werden folgende Warnhinweise in dieser Bedienungsanleitung verwendet:



GEFAHR! Hohes Risiko: Missachtung der Warnung kann Schaden für Leib und Leben verursachen.

WARNUNG! Mittleres Risiko: Missachtung der Warnung kann Verletzungen oder schwere Sachschäden verursachen.

VORSICHT! Geringes Risiko: Missachtung der Warnung kann leichte Verletzungen oder Sachschäden verursachen.

SICHERHEITSHINWEISE

Bei Sach- oder Personenschäden, die durch unsachgemäße Handhabung oder Nichtbeachtung der Sicherheitshinweise verursacht werden, wird keine Haftung übernommen. Eine Modifikation des Produktes ist nicht empfohlen.



WARNUNG! ERSTICKUNGSGEFAHR!

Lasse Kinder niemals unbeaufsichtigt mit dem Verpackungsmaterial. Der Lieferumfang enthält einige Kleinteile. Diese können lebensgefährlich sein, wenn sie verschluckt oder eingeatmet werden. Halte Kinder vom Produkt fern.



WARNUNG! VERLETZUNGSGEFAHR!

Falscher Umgang mit dem Produkt kann zu schweren Verletzungen führen!

Halte Kinder unter 8 Jahren stets vom Produkt fern. Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Gerätes unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstehen. Reinigung und Benutzerwartung dürfen nicht von Kindern ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden.



WARNUNG! Stromschlag- und Kurzschlussgefahr!

Berühre das Produkt nicht mit nassen Händen. Das Produkt darf nicht mit einem anderen Produkt elektrisch verbunden werden. Ein Umbauen oder Verändern des Produktes beeinträchtigt die Produktsicherheit.

Öffne die elektronischen Komponenten des Produkts niemals eigenmächtig. Führe Reparaturen nie selbst aus! Bei Beschädigung der Leitung ist das Gerät zu verschrotten.



VORSICHT! ÜBERHITZUNGSGEFAHR!

Betriebe das Produkt nicht in der Verpackung. Entferne das Produkt bei längerem Nichtgebrauch von der Stromquelle. Befestige keine zusätzlichen Gegenstände am Produkt.



VORSICHT! BRANDGEFAHR!

Stelle das Produkt nicht in der Nähe von offenem Feuer auf. In der Umgebung keine gefährlichen Objekte wie Kerzen oder elektrische Geräte aufstellen.



VORSICHT! BESCHÄDIGUNGSGEFAHR

Falscher Umgang mit dem Produkt kann zu dessen Beschädigung führen.

Bewahre das Produkt nach Gebrauch wieder in der Verpackung auf, um ungewollte Beschädigungen zu vermeiden. Überprüfe das Produkt regelmäßig auf irgendwelche Beschädigungen, am besten vor jedem sachgemäßen Gebrauch. Benutze das Produkt niemals, wenn du irgendwelche Beschädigungen feststellst. Öffne niemals das Gehäuse oder stecke keine Gegenstände in die Steuerungseinheit. Achte darauf, dass das Produkt nur von fachkundigen Personen montiert wird.

MÖGLICHE VERLETZUNG VON RECHTEN DRITTER

Beachte zu möglichen Verletzungen von Rechten Dritter immer die gesetzlichen Bestimmungen des jeweiligen Einsatzlandes. Beachte bei der Verwendung der Kamera folgende Hinweise:

Achtung der Persönlichkeitsrechte/Privatsphäre Dritter

Achte bei der Installation und Auswahl des Einsatzbereichs des Nistkastens sowie der Ausrichtung der Kamera darauf, dass die Privatsphäre anderer Personen geachtet und keine Persönlichkeitsrechte (z. B. Recht am eigenen Bild) Dritter verletzt werden. Richte die Kamera niemals auf die privaten Bereiche wie z. B. den Garten, Fenster oder Türen deiner Nachbarn, selbst wenn diese Orte/Stellen von dem Standort der Kamera einsehbar sind. Es dürfen ebenfalls keine öffentlichen Plätze und Zuwege aufgenommen werden. Die Kamera ist ausschließlich gemäß ihrer Bestimmung zur Überwachung des

Nistkastens einzusetzen. Eigenmächtige Veränderungen oder Umbauten sind nicht gestattet. Die Nichtbeachtung dieser Regelungen kann rechtliche Konsequenzen nach sich ziehen.

Personelle Bestimmbarkeit

Die personelle Bestimmbarkeit einer Person ist zu vermeiden. Eine Person ist dann personell bestimmbar, wenn festgestellt werden kann, dass diese bestimmte Person zu einer bestimmten Zeit an einem bestimmten Ort war.

Hinweispflicht

Sofern unbeteiligte oder unwissende Personen in den Aufnahmebereich der Kamera eintreten können, muss ein Hinweis auf die Videokamera an allen Zugangswegen gut erkennbar angebracht sein.

DER RICHTIGE STANDORT FÜR DEN NISTKASTEN

Achte bei der Wahl des Standortes darauf, dass der Nistkasten vor Wind, Regen und direkter Sonneneinstrahlung geschützt ist. Dabei sollte das Einflugloch nach Osten oder Südosten ausgerichtet sein. Vermeide unbedingt die Ausrichtung nach Westen (Wetterseite) oder Süden (pralle Sonne). Zum Schutz vor Regen kannst du den Nistkasten leicht nach vorne geneigt anbringen, außerdem ist ein Dachüberstand sinnvoll.

Der Nistkasten sollte sicher vor Katzen, Mardern und Eichhörnchen hängen, z. B. an einer glatten Hauswand. An Baumstämmen kann auch eine Manschette vor Räubern schützen.

Er kann in Augenhöhe oder, wenn Störungen zu erwarten sind, in 2-3 Meter Höhe aufgehängt werden.

Kästen für den Sperling oder Gartenrotschwanz können unter Dachvorsprünge oder Balkonen angebracht werden. Um Vögel anzulocken und optimal beim Brüten zu unterstützen, kannst du in der Nähe des Nistkastens noch eine Futterstelle und eine Vogeltränke einrichten.

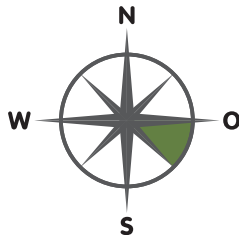
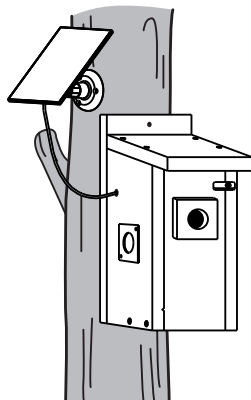
Wurde ein Nistkasten gar nicht bezogen, empfiehlt es sich im nächsten Jahr einen neuen Standort zu wählen.

Befestigung

Eine sichere Befestigung ist wichtig, damit der Nistkasten auch bei Wind und Sturm nicht herunterfällt. An Wänden kann der Kasten mit passenden Schrauben oder Dübeln befestigt werden. An Bäumen ist ein stabiler Draht zu empfehlen.

Idealer Zeitpunkt

Neue Nistkästen sollten bereits im Herbst angebracht werden. Die Vögel machen sich so frühzeitig mit dem Nistkasten vertraut und können ihn zusätzlich im Winter als Unterschlupf nutzen. Natürlich kannst du Nistkästen trotzdem auch im Frühling, Sommer oder Winter aufhängen.



STANDORT UND PFLEGE DES FUTTERHAUSES

Befestige das Futterhaus sicher und stabil an einer Wand oder einem Baum, so dass es bei einem Sturm nicht herunterfallen kann. Optimal ist ein windgeschützter Platz.

Das Futterhaus sollte für Katzen und Marder nicht erreichbar sein. Hänge es deshalb in mindesten 1,5 m Entfernung zum Boden auf. Zusätzlich kannst du Katzenabwehrgürtel anbringen. Achte außerdem auf einen Abstand von etwa 2 m zu Glastüren/Fenstern.

An einer freien, übersichtlichen Stelle aufgehängt können die Vögel rechtzeitig Gefahren erkennen. Büsche, Sträucher oder ein Baum in der Nähe des Futterhauses sind hilfreich. Sie bieten Schutz vor Raubvögeln und die Futtergäste können erst einmal aus sicherer Entfernung die Umgebung beobachten, bevor sie zum Futterhaus fliegen.

Reinigung des Futterhauses

Sauberkeit und Hygiene an der Futterstelle sind wichtig, denn sonst können sich unter Umständen Krankheiten verbreiten.

Für eine gründliche Reinigung eignet sich heißes Wasser und ein fusselfreies Tuch. Ideal ist ein trockener Tag. Erst wenn das Futterhaus abgetrocknet ist, ist es wieder einsatzbereit.

Benutze keine scharfen Reinigungs- oder Desinfektionsmittel, diese werden von den Vögeln beim Fressen über das Futter aufgenommen und schaden mehr als sie nutzen.

VOGELFÜTTERUNG

Füttere am besten kleine Mengen, die schnell weggefressen werden. So vermeidest du starke Verschmutzungen oder Schimmelbildung bei feuchter Witterung. Entferne Futterreste vor dem Auffüllen. Herabfallendes Vogelfutter wird gerne von Vögeln aufgepickt, die bevorzugt ihre Nahrung am Boden suchen. Vergessene Körner können keimen, was in einem Blumenbeet nicht unbedingt gewünscht ist. Du kannst die Keimlinge einfach ausharken oder stehen lassen: So hast du im Spätsommer/Herbst Futterpflanzen an denen sich die Vögel bedienen können. Je nach verwendetem Futter z. B. Sonnenblumen, Hirse oder Hafer.

Auf einem Rasen, der regelmäßig gemäht wird oder einer befestigten Terrasse kommt es nicht zu unerwünschten Aussaaten.

Wer frisst was?

Grundsätzlich lassen sich Wildvögel bei der Fütterung in zwei Gruppen unterscheiden: **Körner- und Weichfutterfresser.**

Zu den **Weichfutterfressern** zählen unter anderem das Rotkehlchen, die Heckenbraunelle, der Zaunkönig, die Amsel, der Star und die Wacholderdrossel. Sie suchen am Boden nach Nahrung und fressen hauptsächlich tierische Kost, Fallobst und feine Sämereien. Mit grobem Körnerfutter können sie daher nur wenig anfangen. Am Futterhaus kann man ihnen mit Rosinen, getrockneten Äpfeln, Birnen oder Beeren, sowie Nüssen eine Freude bereiten.

Körnerfresser wie der Fink, der Sperling, der Zeisig oder der Gimpel bevorzugen Kerne und Körner. Am besten fütterst du sie mit Sonnenblumenkernen, Haferflocken, Mohn und Buchweizen. Auch Erdnüsse, Walnüsse oder Eicheln werden gerne angenommen.

Besonders pflegeleicht sind Meisen, Spechte und der Kleiber, sie werden auch **Gemisch- oder Allesfresser** genannt, da sie sowohl Körnerfutter, als auch Weichfutter oder Fettfutter zu sich nehmen.

Bei der Wildvogelfütterung solltest du generell auf Speisereste und alle gewürzten und gesalzenen Speisen verzichten. Auch Brot, roher Reis oder Grieß sollten nicht verfüttert werden, da diese im Magen der Vögel aufquellen können.

Ganzjahresknödel sind der ideale Energielieferant in der Brutzeit, mit wertvollen Mineralstoffen z. B. für die Eierschalenbildung. Sie bestehen aus Getreideflocken, Rindertalg, Kleinsämereien, Mineralstoffen, Erdnüssen und sind für Körner- und Weichfutterfresser geeignet.

Fütterung in warmen Monaten

Die richtige Nahrung im Sommer anzubieten ist sehr wichtig, da Vögel in dieser Jahreszeit besonders eifrig sind:

Sie müssen früh aufstehen, ihr Revier verteidigen, sich darum kümmern, dass sie Nachwuchs bekommen und diesen natürlich auch aufziehen.

Nicht nur der Magen unserer Vögel soll gefüllt werden, sondern auch die benötigten Nährstoffe müssen aufgenommen werden.

In wärmeren Monaten ist der Bedarf an Kalzium und Eiweiß deutlich höher als an anderen Jahreszeiten.

Diese Nährstoffe finden die Vögel besonders in Würmern, Nüssen und Insekten- zudem sind Nüsse natürliche und zuverlässige Energielieferanten. Außerdem sind Mischung aus Samen, Kernen, Getreideflocken und getrockneten Früchten gerne gesehen, da sowohl Körnerfresser als auch Weichfutterfresser versorgt werden.

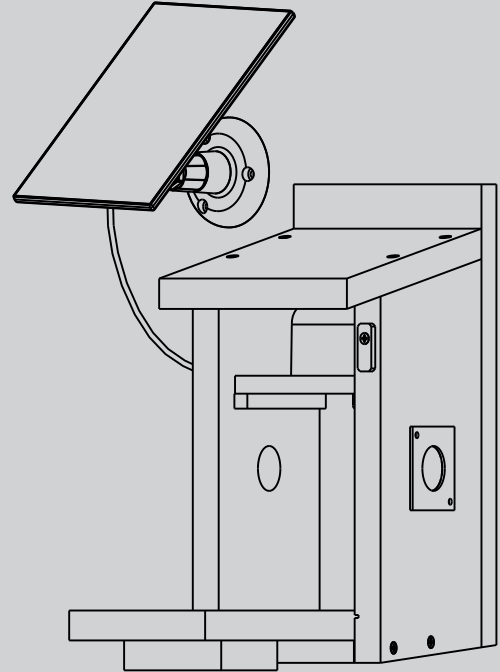
Fütterung bei kälteren Jahreszeiten

Auch an kalten Tagen, besonders bei Frost und Schnee, verbrauchen die Tiere viel Energie, da sie ihre Körpertemperatur aufrechterhalten müssen.

Für die Winterfütterung empfiehlt sich insbesondere Fettfutter, weil es viel Energie liefert.

Verwendest du einen Mix aus Futter für Körner- und Weichfutterfresser, kannst du viele verschiedene Vogelarten an deiner Futterstelle beobachten.

Montage der Kamera im Nistkasten „EAZY“



Montage im Nistkasten „EAZY“

1. Lege die Kamera (**B**) in die Kamerahaltung (**C**) und umschließe die Kamera mit dem Gummi.
2. Überprüfe, ob die ausgewählte Wand für eine Montage des Nistkastens geeignet ist. Zur Befestigung der Solarpanel-Halterung (**E**) benötigst du einen Wandbohrer. Zum Vorzeichnen der Bohrlöcher kann ein Bleistift verwendet werden. Verwende zur Anbringung die Schrauben und Dübel (**D**). Für das Anbringen an z. B. einem Baum werden die Dübel nicht benötigt.
3. Verbinde das Solarpanel (**F**) mit der Solarpanel-Halterung.
4. Verwende zur Anbringung des Nistkastens (**A**) die Schrauben und Dübel (**G**). Achte darauf, dass der Nistkasten nicht zu weit von dem Solarpanel entfernt hängt.
5. Führe das Kabelende des Solarpanels durch die Kabelführung des Nistkastens.
6. Verbinde das Kabel mit der WLAN-Kamera (**B**).
7. Setze die Kamera-Halterung samt Kamera in den Nistkasten und verschließe diesen.



Du benötigst zur Montage einen Wandbohrer / Kreuzschraubendreher.

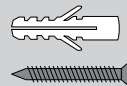


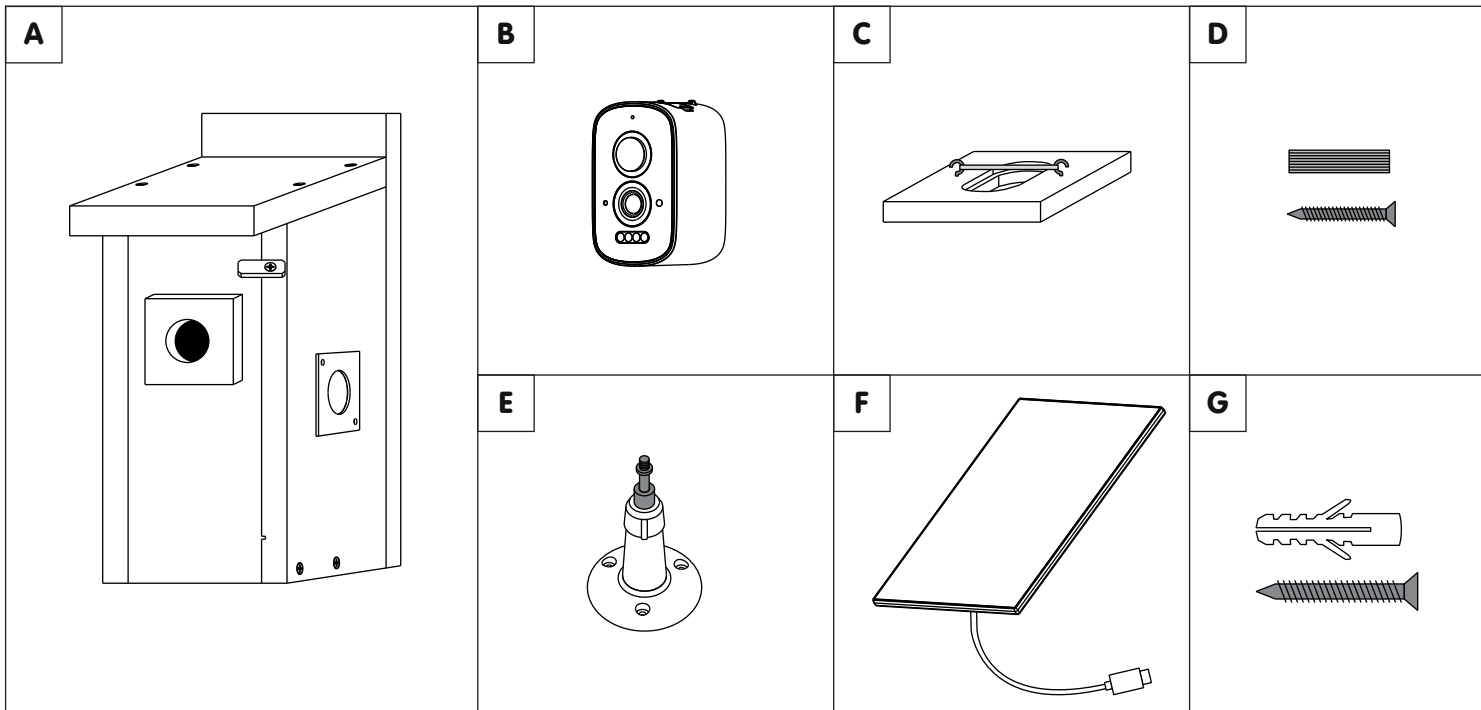
Im Lieferumfang des Nistkastens enthaltene Schrauben:

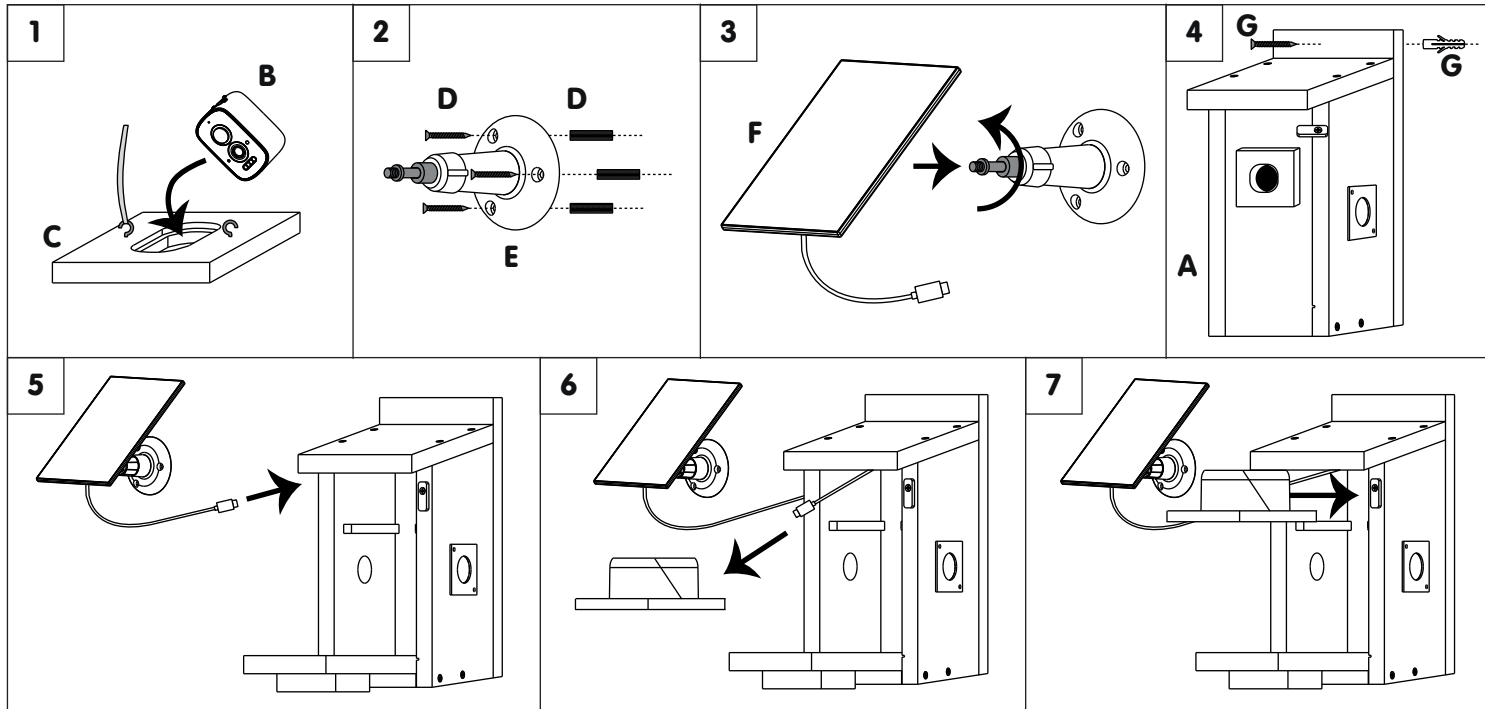
3 x (**D**) Schrauben (25 mm)
+ Dübel



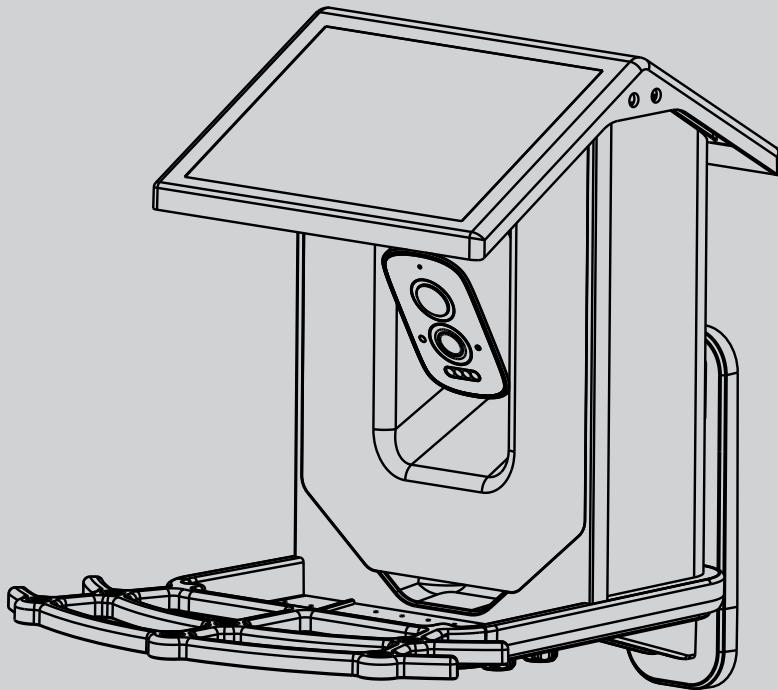
2 x (**G**) Schrauben (40 mm)
+ Dübel







Montage der Kamera im Futterhaus „EAZY“



Montage im Futterhaus „EAZY“

1. Verbinde die Kamera (**D**) mit dem Futterhaus (**A**). Verwende dazu die Befestigungsschraube (**H**). Verbinde die Kamera anschließend mit dem Kabel des Solarpanels.
2. Verbinde die Anflugstangen (**B**) mit dem Futterhaus. Diese lassen sich durch leichten Druck einrasten.
3. Überprüfe, ob die ausgewählte Wand für eine Montage des Futterhauses geeignet ist. Zur Befestigung der Solarpanel-Halterung (**E**) benötigst du einen Wandbohrer. Zum Vorzeichnen der Bohrlöcher kann ein Bleistift verwendet werden. Verwende zur Anbringung die Schrauben (**I**) und Dübel (**J**). Für das Anbringen an z. B. einem Baum oder Säule kannst du die Befestigungsbänder (**E**) verwenden.
4. (**Optional**) Verwende das Trageband, um das Futterhaus freihändig zu transportieren.
5. Verbinde das Futterhaus mit der Halterung. Verwende dazu die Befestigungsschrauben (**G**).

i

Du benötigst zur Montage einen Wandbohrer / Kreuzschraubendreher.



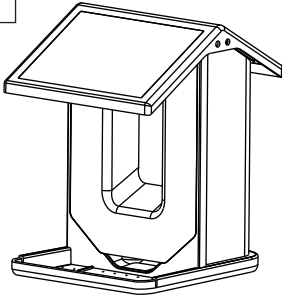
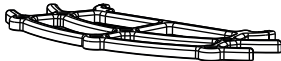
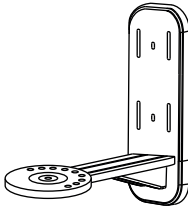
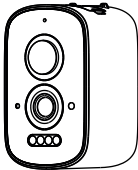
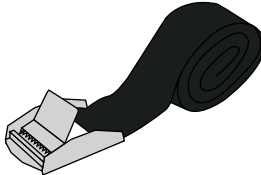
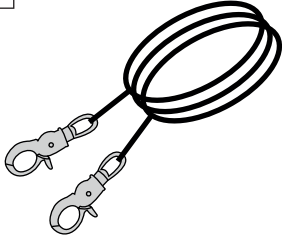
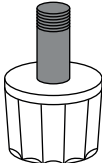
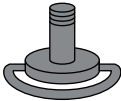
Im Lieferumfang des Futterhauses enthaltene Schrauben:

3 x (**I**) Schrauben (35 mm)

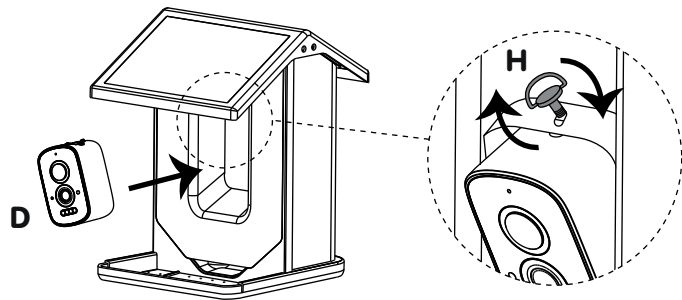


3 x (**J**) Dübel

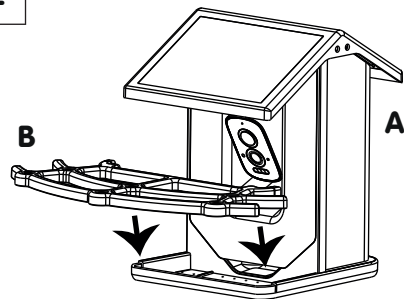


A		B		C		D	
E		F		G		H	
						I	
						J	

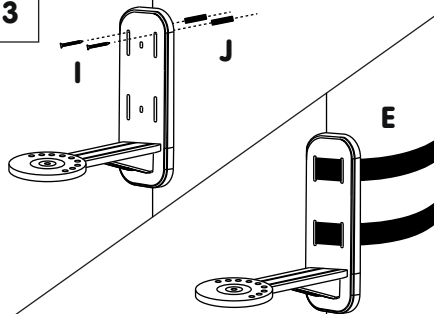
1



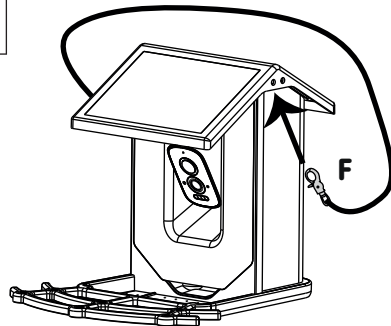
2



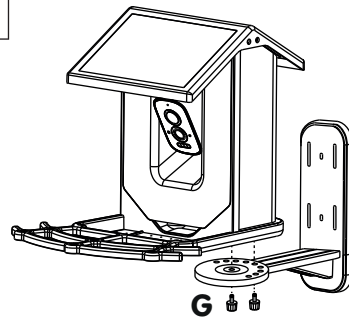
3



4



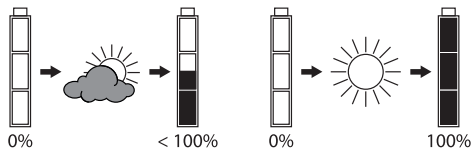
5



INBETRIEBNAHME

Schritt 1: Vor der Inbetriebnahme

1. Teste vor der Anbringung der Kamera die Stärke des WLAN-Signals am gewünschten Aufhängeort. Diese sollte besser als der Durchschnitt sein. Dafür kannst du z. B. ein Smartphone verwenden.
2. Achte bei der Wahl des Standortes darauf, dass das Solarpanel des Produktes der Sonne entgegen gerichtet ist. Das Solarpanel kann nur dann Energie produzieren, wenn die Sonne scheint. Im Winter oder bei ungünstigen Lichtverhältnissen, wie z. B. durch Bewölkung oder Beschattung durch Bäume, kann der Akku nicht vollständig geladen werden und die Leistung verringert sich.



3. Smartphone und Kamera sollten sich zur ersten Inbetriebnahme möglichst nahe am WLAN-Router befinden.

Schritt 2: Lade die „dobar wildlife“ App herunter

1. Um dich mit der Kamera verbinden zu können, benötigst du die kostenlose „dobar wildlife“ App.
2. Lade diese direkt im App Store / Play Store herunter:



Hinweis: Du kannst den Livestream deiner Kamera nur innerhalb des ausgewählten WLANs betrachten. Um außerhalb deines WLAN-Netzwerkes auf die Kamera zugreifen zu können, benötigst du eine kostenpflichtige Mitgliedschaft. Mehr Informationen findest du innerhalb der App unter „Mein Profil“.

Schritt 3: (Android + iOS) Mit der Kamera verbinden

1. Öffne nun die App. In der oberen rechten Ecke kannst du kostenlos ein Nutzerkonto einrichten. Die Kamera kann nur mit einem Nutzerkonto verbunden werden. Du kannst dich mit diesem Nutzerkonto auf mehreren Mobilgeräten verbinden.
2. Gehe nun in den Bereich „dobar wildcam“ und tippe auf das  Symbol in der Mitte des Bildschirms.

3. Starte die Kamera über die „Power“-Taste.
4. Halte anschließend die „Reset“-Taste gedrückt, bis du die Aussage „Restore Factory Settings“ hörst.
5. Verbinde dich mit dem WLAN, mit dem du deine Kamera verbinden möchtest. Die Kamera funktioniert ausschließlich mit dem 2,4 GHz WLAN.
6. Positioniere dich mit der Kamera und deinem Smartphone möglichst nahe am Router. Erst nach der erfolgreichen Verbindung kannst du die Kamera am gewünschten Ort anbringen.
7. Deaktiviere deine mobilen Daten.
8. Aktiviere deinen Standort. Dies ist nötig, um die Kamera in deinem WLAN zu finden.
9. Tippe anschließend auf dem Bildschirm auf die Schaltfläche „Weiter“.
10. Gib die Zugangsdaten deines WLAN-Netzwerkes, mit dem du verbunden bist, ein. Der Name und das Passwort sollten fehlerfrei sein, überprüfe, ob du alle Angaben korrekt eingegeben hast. Tippe auf „Bestätigen“.
11. Die Kamera wird nun automatisch gesucht und verbunden. Dies kann bis zu 180 Sekunden dauern.

PFLEGE UND INSTANDHALTUNG



WARNUNG Stromschlag- und Kurzschlussgefahr!

Nimm das Gerät vom Stromnetz, damit die Gefahr eines Stromschlages ausgeschaltet ist! Ziehe das Gerät nie am Netzkabel heraus. Verwende zur Reinigung und Pflege der Oberflächen ein leicht angefeuchtetes, fusselfreies Tuch. Verwende bei stärkeren Verschmutzungen ein mildes Spülmittel. Verwende keinesfalls ätzende Reinigungsmittel. Andernfalls kann das Material des Produktes beschädigt werden. Kontakt bei Fragen zu Verständnis-, Reklamations- und Ersatzteillieferung:

dobar e-Commerce GmbH · Fabrikstr. 3 · D - 48599 Gronau
Tel.: +49 (0)25 62/8146 - 08 · service@dobar-e.com

Bildzeichen auf dem Gerät

IP66 - Schutz gegen Berührungen (staubdicht) und Strahlwasser

PROBLEMLÖSUNG



GEFAHR durch Stromschlag!

- Versuche auf keinen Fall, das Gerät selbstständig zu reparieren.

- Reparaturen an Elektrogeräten dürfen nur von Fachleuten durchgeführt werden, die vom Hersteller geschult sind. Durch unsachgemäße Reparaturen können erhebliche Gefahren für den Benutzer und Schäden am Gerät entstehen.

Problem	Lösung
Die Kamera funktioniert nicht.	- Überprüfe die Stromzufuhr. - Vergewissere dich, dass alle Kabel fest miteinander verbunden sind.
Der Verbindungsaufbau zur Kamera schlägt fehl.	- Führe den Verbindungsaufbau mit der Kamera möglichst nahe am WLAN-Router durch. - Überprüfe die Stärke und Reichweite deines WLAN-Signals an dem gewünschten Standort. Erst wenn die Verbindung zur Kamera erfolgreich aufgebaut ist, sollte diese an dem gewünschten Standort aufgehängt werden. - Überprüfe die Verbindung der WLAN-Antenne an der Kamera.

Problem	Lösung
Das WLAN-Signal ist zu schwach.	- Wähle einen anderen Standort. - Verstärke das WLAN-Signal ggf. mit einem WLAN-Repeater.
Die „dobar wildlife“-App friert ein.	- Schließe die App, indem du in der App-Verwaltung deines Smartphones deren Stopp erzwingst. Führe anschließend einen Neustart durch.
Die Kamera-Einstellungen können nicht aufgerufen werden.	- Schließe die App und führe einen Neustart durch. Um zu verhindern, dass das Problem erneut auftritt, solltest du mit dem Abrufen der Kamera-Einstellungen etwas warten. Dies kann mehrere Stunden dauern.

Wende dich bei weiteren Problemen an unseren Support:
 Montags bis Freitags 8.00 – 16.30 Uhr
 Tel.: +49 (0)25 62/8146 - 08
service@dobar-e.com

ENTSORGUNG

Die Verpackung besteht aus umweltfreundlichen Materialien, die du über die örtlichen Recyclingstellen entsorgen kannst.

Möglichkeiten zur Entsorgung des ausgedienten Produkts erfährst du bei deiner Gemeinde- oder Stadtverwaltung.



Das Symbol mit der durchgestrichenen Mülltonne bedeutet, dass Elektro- und Elektronikgeräte nicht zusammen mit dem Hausmüll entsorgt werden dürfen. Verbraucher sind gesetzlich dazu verpflichtet, Elektro- und Elektronikgeräte am Ende ihrer Lebensdauer einer vom unsortierten Siedlungsabfall getrennten Erfassung zuzuführen. Auf diese Weise wird eine umwelt- und ressourcenschonende Verwertung sichergestellt.

Batterien und Akkumulatoren, die nicht fest vom Elektro- oder Elektronikgerät umschlossen sind und zerstörungsfrei entnommen werden können, sind vor der Abgabe des Geräts an einer Erfassungsstelle von diesem zu trennen und einer vorgesehenen Entsorgung zuzuführen. Das Gleiche gilt für Lampen, die zerstörungsfrei aus dem Gerät entnommen werden können.

Elektro- und Elektronikgerätebesitzer aus privaten Haushalten können diese bei den Sammelstellen der öffentlich-rechtlichen Entsorgungsträger oder bei den von den Herstellern bzw. Vertreibern im Sinne des ElektroG eingerichteten Sammelstellen abgeben. Die Abgabe von Altgeräten ist unentgeltlich.

Rücknahmepflichtig sind Händler mit einer Verkaufsfläche von mindestens 400 m² für Elektro- und Elektronikgeräte. Das Gleiche gilt für Lebensmittelhändler mit einer Gesamtverkaufsfläche von mindestens 800 m², sofern sie dauerhaft oder zumindest mehrmals im Jahr Elektro- und Elektronikgeräte anbieten. Ebenso rücknahmepflichtig sind Fernabsatzhändler mit einer Lagerfläche von mindestens 400 m² für Elektro- und Elektronikgeräte oder einer Gesamtlagerfläche von mindestens 800 m². Generell haben Vertreter die Pflicht, die unentgeltliche Rücknahme von Altgeräten durch geeignete Rücknahmemöglichkeiten in zumutbarer Entfernung zu gewährleisten.

Verbraucher haben die Möglichkeit zur unentgeltlichen Abgabe eines Altgeräts bei einem rücknahmepflichtigen Vertreter, wenn sie ein gleichwertiges Neugerät mit einer im Wesentlichen gleichen Funktion erwerben. Diese Möglichkeit besteht auch bei Lieferungen an einen privaten Haushalt. Im Fernabsatzhandel beschränkt sich die Möglichkeit einer unentgeltlichen Abholung bei Erwerb eines Neugeräts auf Wärmeüberträger, Bildschirmgeräte und Großgeräte, die mindestens eine Außenkante mit einer Länge von mehr als 50 cm besitzen. Der Vertreter hat den Verbraucher bei Abschluss des Kaufvertrags bezüglich einer entsprechenden Rückgabeabsicht zu befragen. Abgesehen davon können Verbraucher bis zu drei Altgeräte einer Geräteart bei einer Sammelstelle eines Vertreibers unentgeltlich abgeben, ohne dass dies an den Erwerb eines Neugeräts geknüpft ist. Allerdings dürfen die Kantenlängen der jeweiligen Geräte 25 cm nicht überschreiten.

Elektro- und Elektronikgeräte der Informations- und Kommunikationstechnik, wie zum Beispiel Computer oder Smartphones, enthalten häufig personenbezogene Daten. Verbraucher sind selbst dafür verantwortlich, diese vor der Abgabe der Geräte zu löschen.

KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

Hiermit erklärt die dobar e-Commerce GmbH, dass die Kamera 22077 der RED-Richtlinie 2014/53/EU entspricht. Das Gerät erfüllt zudem die Anforderungen der folgenden EU-Richtlinien:

- RoHS-Richtlinie 2011/65/EU
- Änderungsrichtlinie (EU) 2015/863

Einschlägige harmonisierte Normen, die zugrunde gelegt wurden:

- EN60950-1:2006+A11:2009+A1:2010+A12:2011+A2:2013
- ETSI EN 301 489-1 V2.2.0 (2017-03)
- ETSI EN 301 489-17 V3.2.0 (2017-03)
- ETSI EN 300 328 V2.1.1 (2016-11)
- EN 62479:2010
- EN 62321:2012
- EN 14372:2004
- EPA 3540:1996

Die vollständige EU-Konformitätserklärung liegt unter den Kontaktdaten zur Abfrage bereit und kann bei Bedarf angefordert werden.



Stand der Informationen: 01 / 2026

Art. Nr.: 22077e

dobar e-Commerce GmbH
Fabrikstr. 3 · D - 48599 Gronau
Tel.: +49 (0)25 62/8146 - 08
service@dobar-e.com

(GB) TABLE OF CONTENTS

Description Page 29 – 31

'EAZY' camera..... Page 29

'EAZY' nesting box..... Page 30

'EAZY' bird feeder Page 31

Introduction..... Page 32 – 33

Intended use Page 32

Scope of delivery Page 32 – 33

Technical specifications Page 33

Safety instructions Page 34 – 35

Third-party rights infringement..... Page 35

Privacy protection..... Page 35

Personal identifiability Page 35

Duty to inform..... Page 35

The right location for the nesting box Page 36

Location/maintenance of the bird feeder .. Page 37

Feeding birds Page 37 – 38

Mounting of the camera..... Page 39 – 46

'EAZY' nesting box..... Page 39 – 42

'EAZY' bird feeder Page 43 – 46

Camera setup..... Page 47 – 48

Step 1: Before setup..... Page 47

Step 2: Download the "dobar wildlife" app Page 47

Step 3: (Android + iOS) Connect to the camera Page 47 – 48

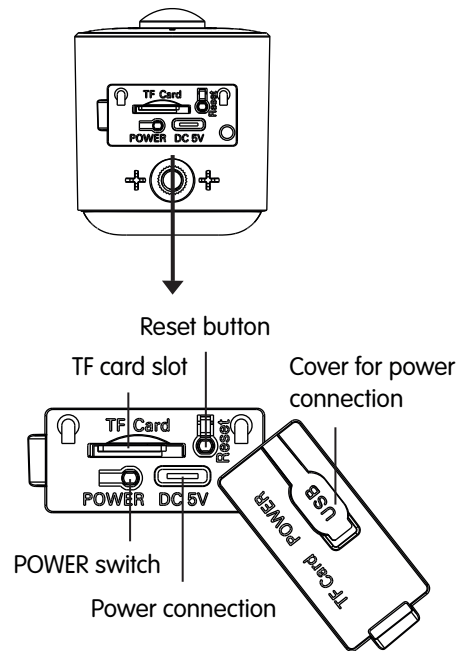
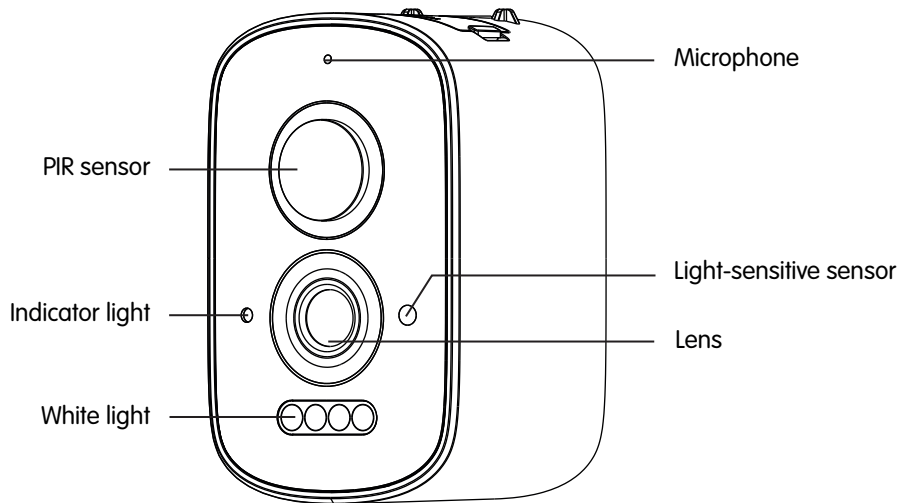
Care and maintenance Page 48

Problem solving Page 48 – 49

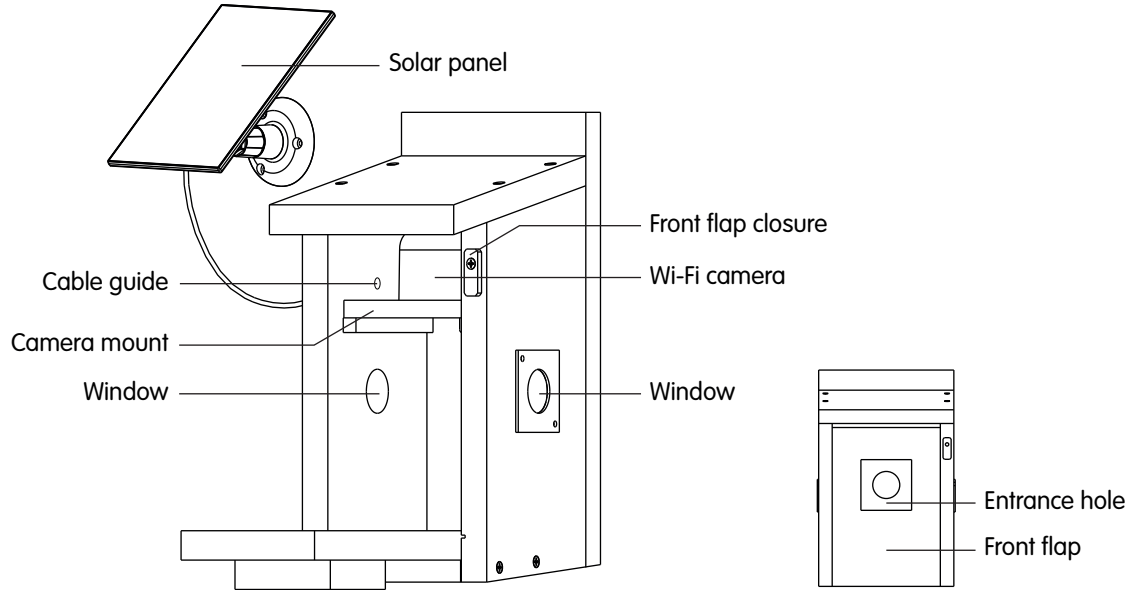
Disposal Page 50 – 51

Declaration of conformity Page 51

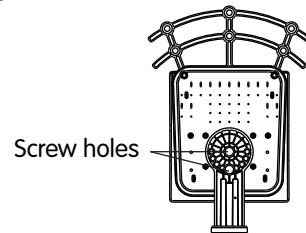
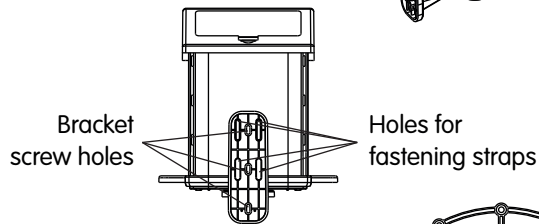
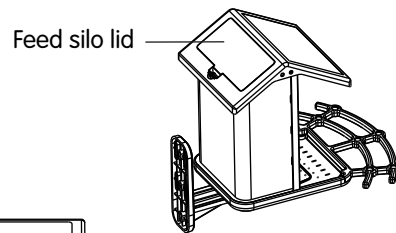
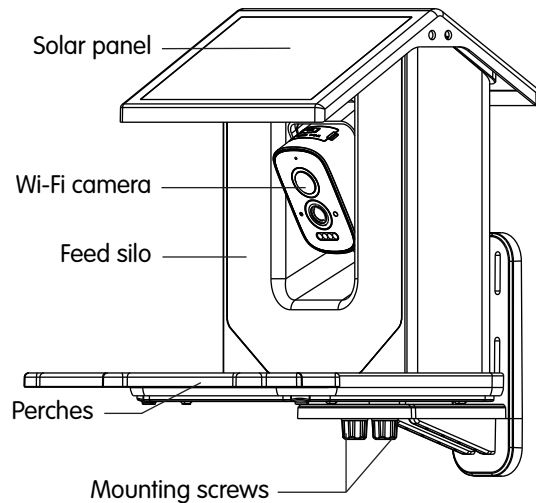
DESCRIPTION 'EAZY' CAMERA



DESCRIPTION 'EAZY' NESTING BOX



DESCRIPTION 'EAZY' BIRD FEEDER



INTRODUCTION



Congratulations! With your purchase, you have chosen a high-quality product. Before using the **dobar wildcam** (hereinafter referred to as the product) for the first time, familiarise yourself with it. To do so, carefully read the following operating instructions and safety information.

Only use the product as described and for the specified areas of application. Keep these instructions in a safe place. Hand over all documentation when passing the product on to third parties.

Intended use

This product falls within the field of information technology and is intended for recording digital photos and videos. The product is only suitable for indoor or protected outdoor use and is specifically designed for monitoring wild animals in nesting boxes, as well as their feeding or sleeping areas.

The product is not intended for commercial use. Never use the product if you notice any damage.

The product is not a children's toy.

Any use other than that described above or any modification of the product is not permitted and will result in damage.

Scope of delivery

Immediately after unpacking, check that the delivery is complete and that the product and all parts are in perfect condition. Do not assemble the product if the delivery is incomplete.

Parts description 'EAZY' nesting box (see fig. p. 41)

- 1 x (A) Nesting box
- 1 x (B) WiFi camera
- 1 x (C) Camera mount
- 3 x (D) Screws (25 mm) + dowels
- 1 x (E) Solar panel mount
- 1 x (F) Solar panel
- 2 x (G) Screws (40 mm) + dowels
- 1 x Instruction manual

Parts description 'EAZY' bird feeder (see fig. p. 45)

- 1 x (A) Bird feeder incl. solar panel
- 1 x (B) Perch
- 1 x (C) Bird feeder mount
- 1 x (D) WiFi camera
- 2 x (E) Mounting strap
- 1 x (F) Carrying strap
- 2 x (G) Mounting screw for bird feeder
- 1 x (H) Mounting screw for camera

3 x (I) Screws (35 mm)
3 x (J) Dowels
1 x Instruction manual

Technical specifications

Device type:	WiFi camera
Dimensions:	approx. 55 x 52 x 86 mm (W x L x H)
Image sensor:	1/3 inch CMOS sensor (F37P)
Focal length:	2,8 mm
Main stream resolution:	5 MP (2592 × 1944 Pixel)
Sub stream resolution:	800 x 448 Pixel
Viewing angle:	110° wide angle
Motion detector:	mit instant message alert
Infrared range:	10 m
LED:	4 infrared LEDs, 4 white light LEDs
Light sensitivity:	0,1 LUX
Operating temperature:	-20 °C to 55 °C
Operating humidity:	10% to 95% relative humidity (non-condensing)
Storage temperature:	-20 °C to 55 °C
Storage humidity:	10% to 95% relative humidity
WiFi standard:	IEEE 802.11b/g/n
Transmission power:	11b: $17 \pm 1,5\text{dBm}$, 11g: $14 \pm 1,5\text{dBm}$, 11n: $12,5 \pm 1,5\text{dBm}$

Frequency:	2,4Ghz
Water resistance:	IP66 case
Weight:	0,2 kg

Solar panel:

Input voltage/frequency:	100-240 V / 60 Hz
Input current:	0,2 A
Output voltage:	5 V, 1,5 A
Output current:	1,5 A
Water resistance:	IP66

Battery:

	18650 lithium battery, 4000 mAh
Input voltage/frequency:	100-220 V / 50/60 Hz
Input current:	0,3 A
Output voltage:	DC 5 V
Output current:	1 A

Explanation of symbols and terms

Where necessary, the following warnings are used in this operating manual:



DANGER! High risk: Failure to observe this warning may result in injury or death.

WARNING! Medium risk: Failure to observe the warning may result in injury or serious damage to property.

CAUTION! Low risk: Failure to observe the warning may result in minor injury or damage to property.

SAFETY INSTRUCTIONS

No liability is accepted for damage to property or personal injury caused by improper handling or failure to observe the safety instructions. Modification of the product is not recommended.



WARNING! CHOKING HAZARD!

Never leave children unattended with the packaging material. The delivery includes some small parts. These can be life-threatening if swallowed or inhaled. Keep children away from the product.



WARNING! RISK OF INJURY!

Incorrect use of the product can result in serious injury! Always keep children under 8 years of age away from the product. This appliance can be used by children aged 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Cleaning and user maintenance shall not be carried out by children without supervision.



WARNING! Risk of electric shock and short circuit!

Do not touch the product with wet hands. The product must not be

electrically connected to any other product. Modifying or altering the product will compromise product safety. Never open the electronic components of the product yourself. Never carry out repairs yourself! If the cable is damaged, the device must be scrapped.



CAUTION! RISK OF OVERHEATING!

Do not operate the product while it is still in its packaging. Disconnect the product from the power source if it is not going to be used for a long period of time. Do not attach any additional items to the product.



CAUTION! FIRE HAZARD!

Do not place the product near open flames. Do not place any dangerous objects such as candles or electrical appliances in the vicinity.



CAUTION! RISK OF DAMAGE

Incorrect handling of the product may result in damage. After use, store the product in its packaging to prevent accidental damage. Check the product regularly for any damage, preferably before each use. Never use the product if you notice any damage. Never open the housing or insert any objects into the control unit. Ensure that the product is only installed by qualified personnel.

THIRD-PARTY RIGHTS INFRINGEMENT

Always observe the legal provisions of the respective country of use with regard to possible infringements of third-party rights. Observe the following instructions when using the camera:

Respect for the personal rights/privacy of third parties

When installing and selecting the location for the nesting box and the orientation of the camera, ensure that the privacy of other persons is respected and that no personal rights (e.g. image rights) of third parties are violated. Never point the camera at private areas such as e.g. your neighbours' gardens, windows or doors, even if these locations/areas are visible from the camera's location. Public places and access routes may also not be recorded. The camera may only be used for its intended purpose of monitoring the nesting box. Unauthorised modifications or alterations are not permitted. Failure to comply with these regulations may result in legal consequences.

Personal identifiability

The personal identifiability of an individual must be avoided. An individual is personally identifiable if it can be determined that this specific individual was at a specific location at a specific time.

Duty to inform

If uninvolved or unaware persons can enter the camera's recording area, a notice indicating the presence of the video camera must be clearly displayed at all access points.

THE RIGHT LOCATION FOR THE NESTING BOX

When choosing a location, make sure that the nesting box is protected from wind, rain and direct sunlight. The entrance hole should face east or south-east. Avoid facing west (weather side) or south (direct sunlight) if possible. To protect against rain, you can install the nesting box at a slight forward angle; a roof extension is also useful. The nesting box should be hung in a place that is safe from cats, martens and squirrels, e.g. on a smooth house wall. A sleeve can also protect tree trunks from predators.

It can be hung at eye level or, if disturbances are to be expected, at a height of 2-3 metres.

Boxes for sparrows or redstarts can be placed under roof overhangs or balconies. To attract birds and provide them with optimal support during breeding, you can set up a feeding station and a bird bath near the nesting box.

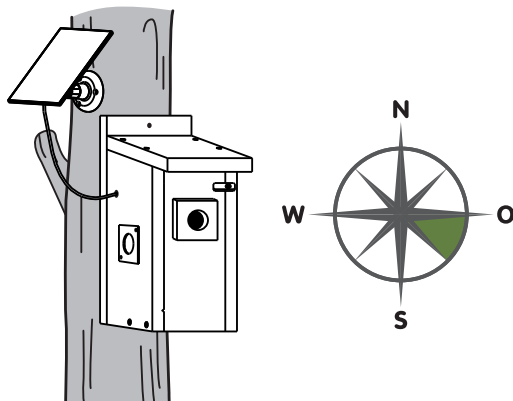
If a nesting box has not been occupied at all, it is advisable to choose a new location for the following year.

Attachment

Secure attachment is important to ensure that the nesting box does not fall down in windy or stormy weather. The box can be attached to walls using suitable screws or dowels. A sturdy wire is recommended for attachment to trees.

Ideal time

New nesting boxes should be installed in autumn. This gives the birds time to familiarise themselves with the nesting box and allows them to use it as a shelter in winter. Of course, you can also hang up nesting boxes in spring, summer or winter.



LOCATION / MAINTENANCE OF THE BIRD FEEDER

Attach the bird feeder securely and firmly to a wall or tree so that it cannot fall down in a storm. A wind-protected location is ideal. The bird feeder should be out of reach of cats and martens. Therefore, hang it at least 1.5 metres above the ground. You can also attach cat repellent belts. Also ensure that it is at least 2 m away from glass doors/windows.

When hung in an open, unobstructed location, birds can spot danger early. Bushes, shrubs or a tree near the bird feeder are helpful. They offer protection from birds of prey and allow birds to observe their surroundings from a safe distance before flying to the bird feeder.

Cleaning the bird feeder

Cleanliness and hygiene at the feeding station are important, else diseases may spread.

Hot water and a lint-free cloth are suitable for thorough cleaning. A dry day is ideal. The bird feeder is only ready for use again once it has dried completely.

Do not use harsh cleaning agents or disinfectants, as these will be ingested by the birds when they eat and do more harm than good.

FEEDING BIRDS

It is best to feed small amounts that will be eaten quickly. This will prevent excessive mess or mould growth in damp weather. Remove any leftover food before refilling.

Birds that prefer to forage on the ground will happily peck at any birdseed that falls to the ground. Forgotten grains can germinate, which is not necessarily desirable in a flower bed. You can simply rake out the seedlings or leave them where they are: this will give you food plants in late summer/autumn that the birds can feed on. Depending on the food used, e.g. sunflower seeds, millet or oats. There will be no unwanted seeds on a lawn that is mowed regularly or on a paved terrace.

Which birds eat what?

When it comes to feeding, wild birds can basically be divided into two groups: **grain eaters** and **soft food eaters**.

Soft food eaters include robins, dunnocks, wrens, blackbirds, starlings and fieldfares. They search for food on the ground and mainly eat animal matter, windfall fruit and fine seeds. They therefore have little use for coarse grain feed. You can make them happy at the bird feeder with raisins, dried apples, pears or berries, as well as nuts.

Grain eaters such as finches, sparrows, siskins and bullfinches prefer seeds and grains. The best foods to feed them are sunflower

seeds, oatmeal, poppy seeds and buckwheat. Peanuts, walnuts and acorns are also popular.

Tits, woodpeckers and nuthatches are particularly easy to care for. They are also called **mixed feeders or omnivores** because they eat both grain feed and soft or fatty feed.

When feeding wild birds, you should generally avoid food scraps and any spicy or salty foods. Bread, raw rice and semolina should also not be fed, as these can swell in the birds' stomachs.

All-season fat balls are the ideal source of energy during the breeding season, containing valuable minerals that aid in eggshell formation, for example. They consist of cereal flakes, beef tallow, small seeds, minerals and peanuts, and are suitable for grain and soft food eaters.

Feeding in warm months

Providing the right food in summer is very important, as birds are particularly active during this time of year:

They have to get up early, defend their territory, ensure they have offspring, and of course, raise them.

Not only do our birds need to fill their stomachs, they also need to consume the necessary nutrients.

In warmer months, their calcium and protein requirements are significantly higher than in other seasons.

Birds find these nutrients particularly in worms, nuts, and insects;

nuts are also natural and reliable sources of energy. In addition, mixtures of seeds, kernels, cereal flakes, and dried fruits are popular, as they provide for both grain eaters and soft food eaters.

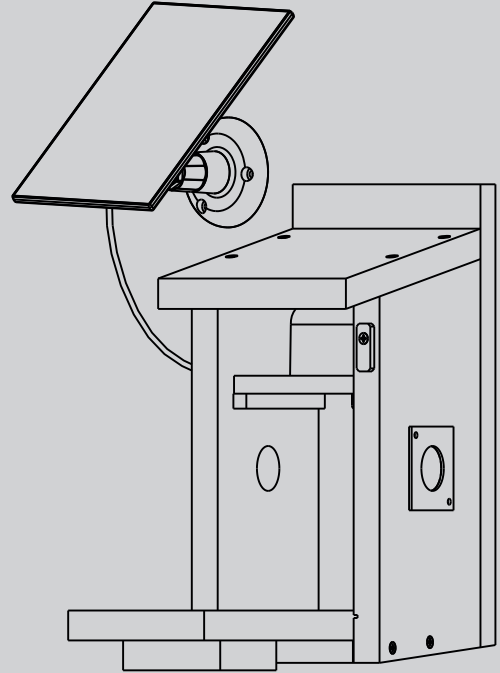
Feeding during colder seasons

Even on cold days, especially when there is frost and snow, animals consume a lot of energy because they have to maintain their body temperature.

Fatty foods are particularly recommended for winter feeding because they provide a lot of energy.

If you use a mix of food for grain and soft food eaters, you can observe many different bird species at your feeding station.

Mounting the camera in
the 'EAZY' nesting box



Mounting in the 'EAZY' nesting box

1. Place the WiFi camera (**B**) in the camera mount (**C**) and secure it with the rubber band.
2. Check whether the selected wall is suitable for mounting the nesting box. You will need a wall drill to attach the solar panel bracket (**E**). A pencil can be used to mark the drill holes. Use the screws and dowels (**D**) for mounting. The dowels are not required for mounting on a tree, for example.
3. Connect the solar panel (**F**) to the solar panel bracket.
4. Use the screws and dowels (**G**) to attach the nesting box (**A**). Make sure that the nesting box is not hung too far away from the solar panel.
5. Feed the cable end of the solar panel through the cable guide of the nesting box.
6. Connect the cable to the WiFi camera (**B**).
7. Place the camera mount and camera in the nesting box and close it.



You will need a wall drill / phillips screwdriver for mounting.

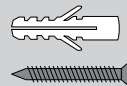


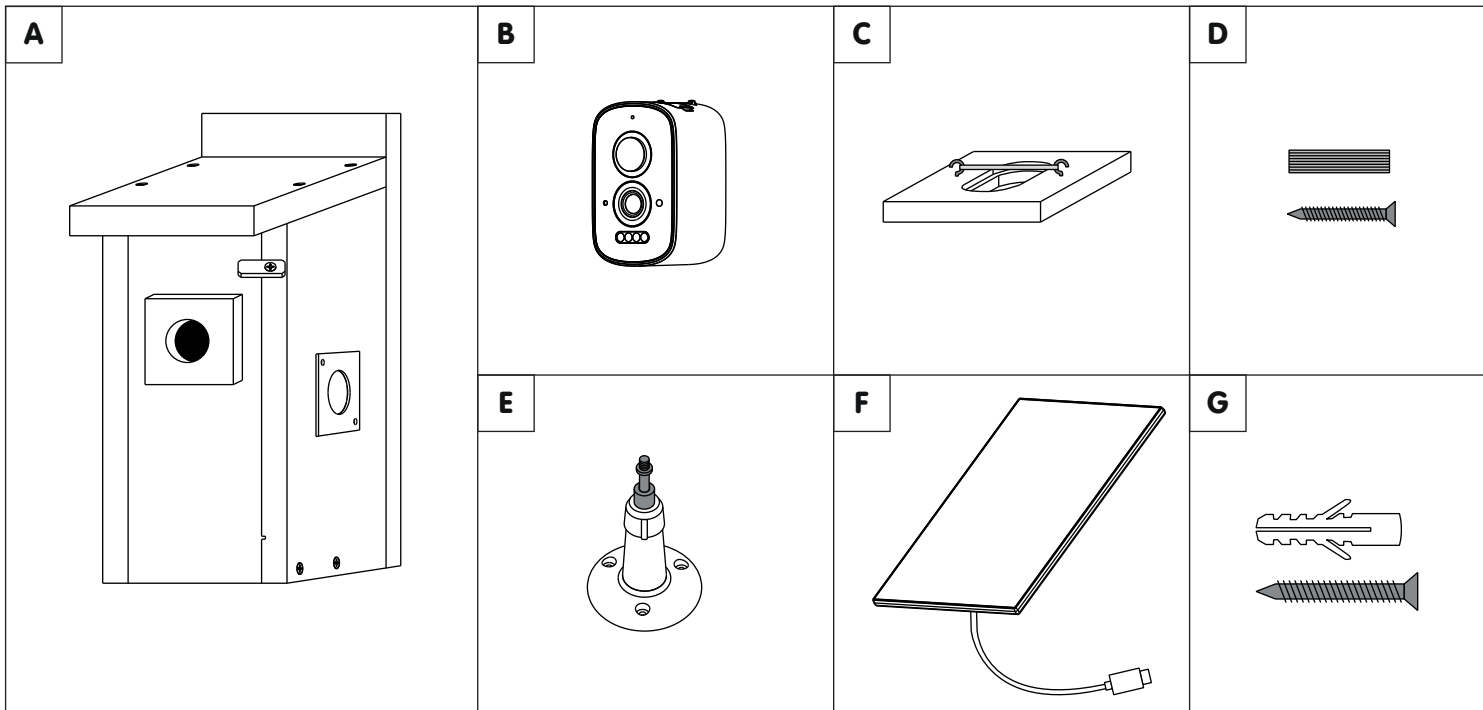
Screws included with the nesting box:

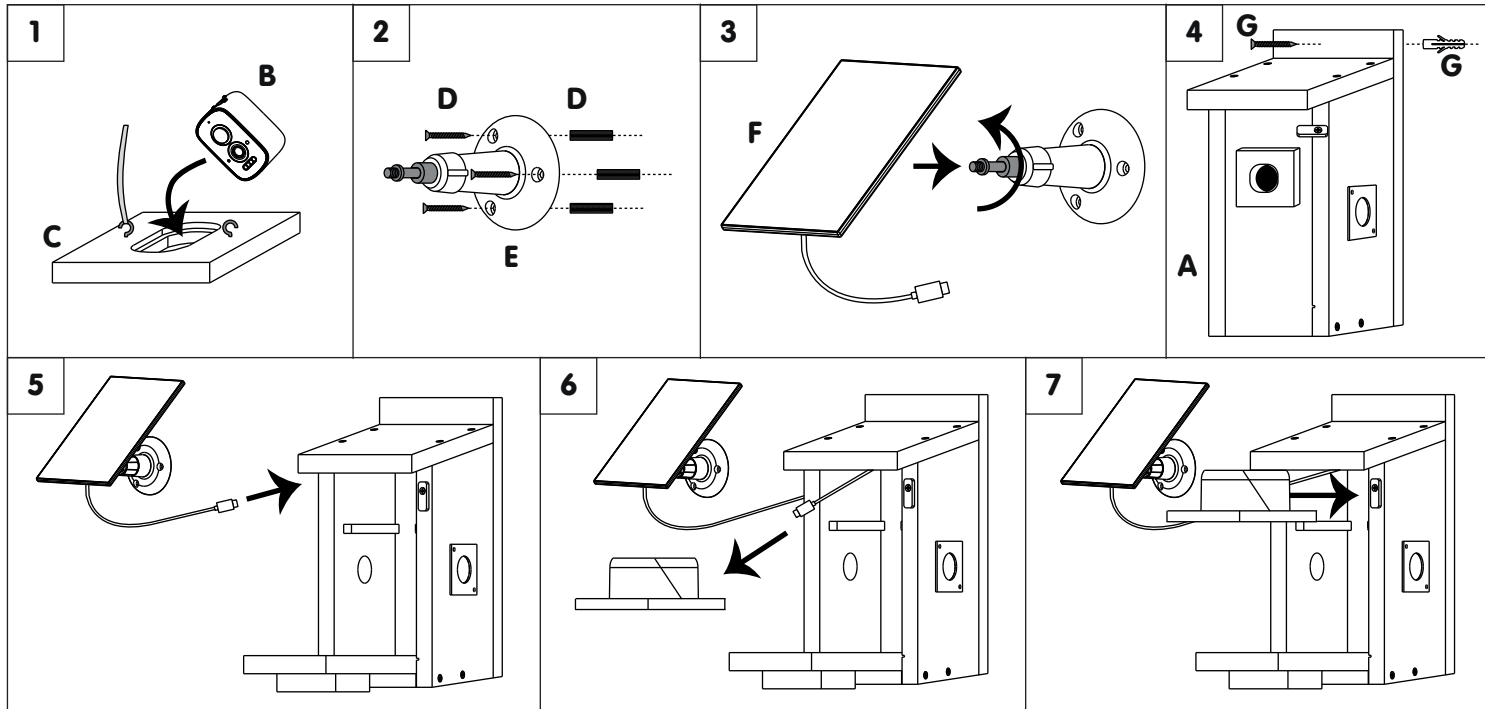
3 x (**D**) screws (25 mm)
+ dowels



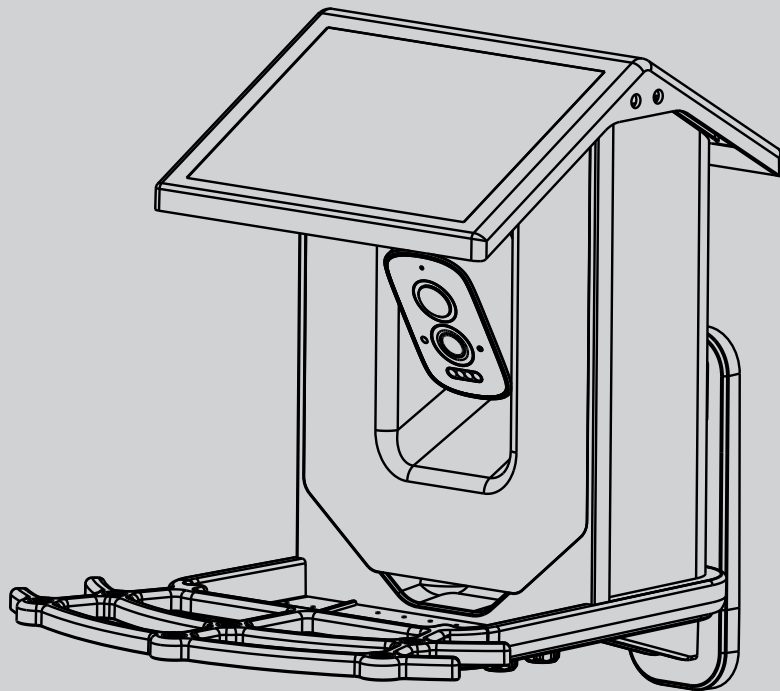
2 x (**G**) screws (40 mm)
+ dowels







Mounting the camera in
the 'EAZY' bird feeder



Mounting in the 'EAZY' bird feeder

1. Connect the camera (**D**) to the bird feeder (**A**) using the mounting screw (**H**). Then connect the camera to the solar panel cable.
2. Connect the perches (**B**) to the bird feeder. These can be snapped into place with light pressure.
3. Check whether the selected wall is suitable for mounting the bird feeder. You will need a wall drill to attach the solar panel bracket (**E**). A pencil can be used to mark the drill holes. Use the screws (**I**) and dowels (**J**) for attachment. You can use the fastening straps (**E**) to attach it to a tree or pillar, for example.
4. (**Optional**) Use the carrying strap to transport the bird feeder hands-free.
5. Connect the bird feeder to the bracket using the fastening screws (**G**).

i

You will need a wall drill / phillips screwdriver for mounting.



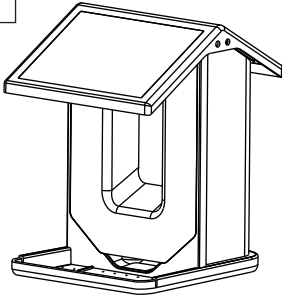
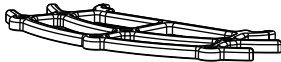
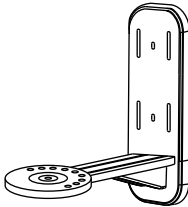
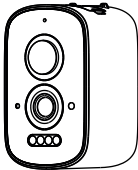
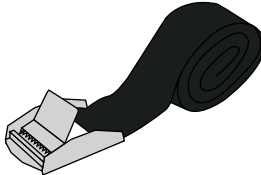
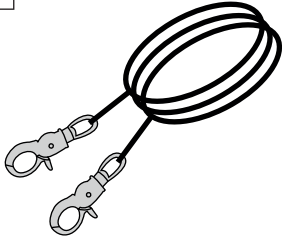
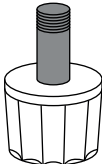
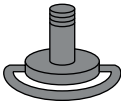
Screws included with the bird feeder:

3 x (**I**) screws (35 mm)

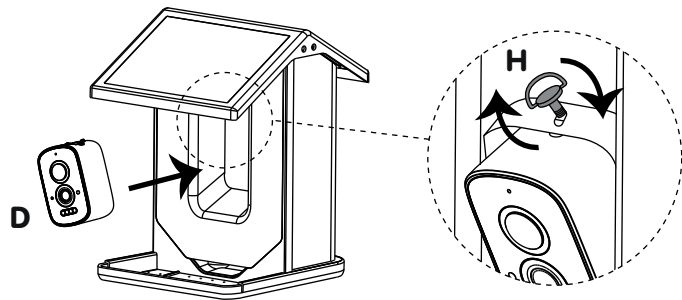


3 x (**J**) dowel screws.

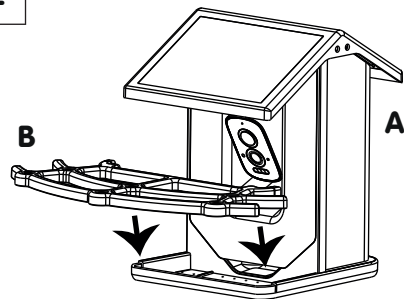


A		B		C		D	
E		F		G		H	
						I	
						J	

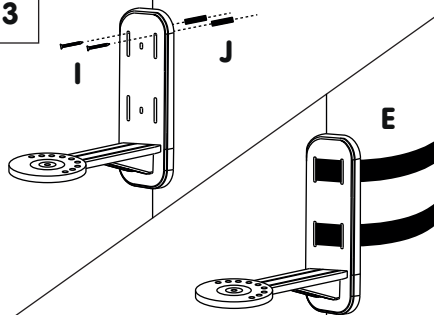
1



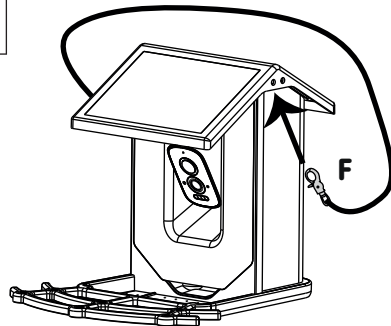
2



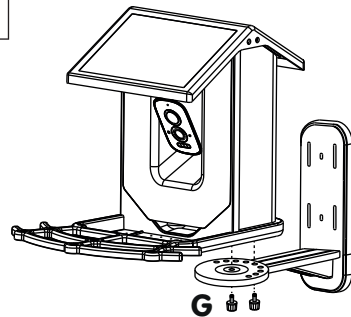
3



4



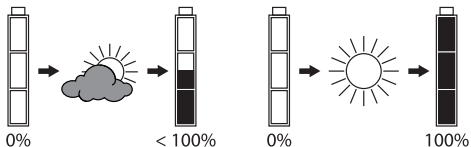
5



CAMERA SETUP

Step 1: Before setup

1. Before mounting the camera, test the strength of the WiFi signal at the desired mounting location. It should be better than average. You can use a smartphone for this, for example.
2. When choosing the location, make sure that the product's solar panel is facing the sun. The solar panel can only produce energy when the sun is shining. In winter or in unfavorable lighting conditions, such as cloud cover or shade from trees, the battery cannot be fully charged and performance is reduced.



3. The smartphone and camera should be as close as possible to the WiFi router when you first set them up.

Step 2: Download the “dobar wildlife” app

1. To connect to the camera, you need the free “dobar wildlife” application.
2. Download it directly from the App Store / Play Store:



Note: You can only view your camera's livestream within the selected WiFi network. To access the camera outside your WiFi network, you need a paid membership. You can find more information in the app under “My Profile.”

Step 3: (Android + iOS) Connect to the camera

1. Open the app. You can set up a user account for free in the upper right corner. The camera can only be connected to one user account. You can connect to this user account on multiple mobile devices simultaneously.
2. Now go to the “dobar wildcam” section and tap the  symbol in the middle of the screen.
3. Turn on the camera using the “Power” button.

4. Then press and hold the "Reset" button until you hear the message "Restore Factory Settings."
5. Connect to the WiFi network you want to connect your camera to. The camera only works with 2.4 GHz WiFi.
6. Position yourself with the camera and your smartphone as close to the router as possible. Only after successfully connecting can you mount the camera in the desired location.
7. Turn off your mobile data.
8. Enable your location. This is necessary to find the camera on your WiFi network.
9. Then tap the "Next" button on the screen.
10. Enter the login details for the WiFi network you are connected to. The name and password should be correct, so check that you have entered all the details correctly. Tap "Confirm."
11. The camera will now be automatically searched for and connected. This may take up to 180 seconds.

CARE AND MAINTENANCE



WARNING Risk of electric shock and short circuit!

Disconnect the device from the power supply to eliminate the risk of electric shock! Never pull the device out by the power cord.

Use a slightly damp, lint-free cloth to clean and maintain the surfaces.

Use a mild detergent for heavier soiling. Never use corrosive cleaning agents. Otherwise, the material of the product may be damaged.

Contact for questions regarding understanding, complaints, and spare parts orders:

dobar e-Commerce GmbH · Fabrikstr. 3 · D - 48599 Gronau
Tel.: +49 (0)25 62/8146 - 08 · service@dobar-e.com

Symbols on the device

IP66 - Protection against contact (dustproof) and water jets

PROBLEM SOLVING



DANGER of electric shock!

- Do not attempt to repair the device yourself under any circumstances.

- Repairs to electrical devices may only be carried out by specialists trained by the manufacturer. Improper repairs can result in considerable danger to the user and damage to the device.

Problem	Solution
The camera is not working.	- Check the power supply. - Ensure that all cables are securely connected.
The connection to the camera has failed.	- Connect the camera as close as possible to the WiFi router. - Check the strength and range of your WiFi signal at the desired location. Only when the connection to the camera has been successfully established should it be mounted in the desired location. - Check the connection of the WiFi antenna to the camera.

Problem	Solution
The WiFi signal is too weak.	- Choose a different location. - If necessary, boost the WiFi signal with a WiFi repeater.
The "dobar wildlife" app is freezing.	- Close the app by forcing it to stop in your smartphone's app management. Then restart your device.
The camera settings cannot be accessed.	- Close the app and restart your device. To prevent the problem from recurring, wait a while before retrieving the camera settings. This may take several hours.

If you encounter any further problems, please contact our support team:

Monday to Friday, 8:00 a.m. to 4:30 p.m.

Tel.: +49 25 62/8146 - 08

service@dobar-e.com

DISPOSAL

The packaging is made from environmentally friendly materials that you can dispose of at your local recycling centre. Please contact your local council for information on how to dispose of the used product.



The symbol with the crossed-out wheelie bin means that electrical and electronic equipment must not be disposed of with household waste. Consumers are legally obliged to dispose of electrical and electronic equipment at the end of its service life separately from unsorted municipal waste. This ensures that it is recycled in an environmentally friendly and resource-efficient manner.

Batteries and accumulators that are not permanently enclosed in electrical or electronic equipment and can be removed without destruction must be separated from the equipment before it is handed over to a collection point and disposed of in the appropriate manner. The same applies to lamps that can be removed from the equipment without destruction.

Owners of electrical and electronic equipment from private households can return it to the collection points of the public waste disposal authorities or to the collection points set up by the manufacturers or distributors within the meaning of the ElektroG. The return of old equipment is free of charge.

Retailers with a sales area of at least 400 m² for electrical and electronic equipment are subject to take-back obligations. The same applies to food retailers with a total sales area of at least 800 m², provided they offer electrical and electronic equipment on a permanent basis or at least several times a year. Distance sellers with a storage area of at least 400 m² for electrical and electronic equipment or a total storage area of at least 800 m² are also obliged to take back waste equipment. In general, distributors are obliged to ensure the free return of waste equipment by providing suitable return options within a reasonable distance.

Consumers have the option of returning old equipment free of charge to a distributor who is obliged to take it back if they purchase a new equivalent device with essentially the same function. This option also applies to deliveries to private households. In distance selling, the option of free collection when purchasing a new appliance is limited to heat exchangers, display screen equipment and large appliances with at least one external edge longer than 50 cm. The distributor must ask the consumer about their intention to return the appliance when concluding the purchase contract.

Apart from this, consumers can return up to three old devices of one type to a distributor's collection point free of charge, without this being linked to the purchase of a new device. However, the edge lengths of the respective devices must not exceed 25 cm.

Electrical and electronic information and communication technology

equipment, such as computers or smartphones, often contain personal data. Consumers are responsible for deleting this data before handing in the equipment.

DECLARATION OF CONFORMITY

dobar e-Commerce GmbH hereby declares that the camera 22077 complies with the RED Directive 2014/53/EU. The device also meets the requirements of the following EU directives:

- RoHS Directive 2011/65/EU
- Amendment Directive (EU) 2015/863

Relevant harmonised standards that were used as a basis

- EN60950-1:2006+A11:2009+A1:2010+A12:2011+A2:2013
- ETSI EN 301 489-1 V2.2.0 (2017-03)
- ETSI EN 301 489-17 V3.2.0 (2017-03)
- ETSI EN 300 328 V2.1.1 (2016-11)
- EN 62479:2010
- EN 62321:2012
- EN 14372:2004
- EPA 3540:1996

The complete EU Declaration of Conformity is available for viewing under the contact details and can be requested if required.



Status of the Informationen: 01 / 2026

Art. Nr.: 22077e

dobar e-Commerce GmbH
Fabrikstr. 3 · D - 48599 Gronau
GERMANY
Tel.: +49 25 62/8146 - 08
service@dobar-e.com

Description Page 53 – 55

Caméra « EAZY » Page 53

Nichoir « EAZY » Page 54

Mangeoire « EAZY » Page 55

Introduction..... Page 56 – 57

Utilisation conforme Page 56

Description des pièces..... Page 56 – 57

Caractéristiques techniques..... Page 57

Consignes de sécurité Page 58 – 59

Violation éventuelle des droits de tiers..... Page 59

Protection des droits d’auteur Page 59

Protection de la vie privée..... Page 59

Capacité d’identification d’une personne..... Page 59

Obligation d’information Page 59

Emplacement adéquat pour le nichoir Page 60

Emplacement / entretien de la mangeoire . Page 61

Alimentation des oiseaux Page 61 – 62

Montage de la caméra Page 63 – 70

Nichoir « EAZY » Page 63 – 66

Mangeoire « EAZY » Page 67 – 70

Mise en service Page 71 – 72

Étape 1 : Avant la mise en service..... Page 71

Étape 2 : Téléchargement de l’application..... Page 71

Étape 3 : Connexion à la caméra (Android + iOS) Page 71 – 72

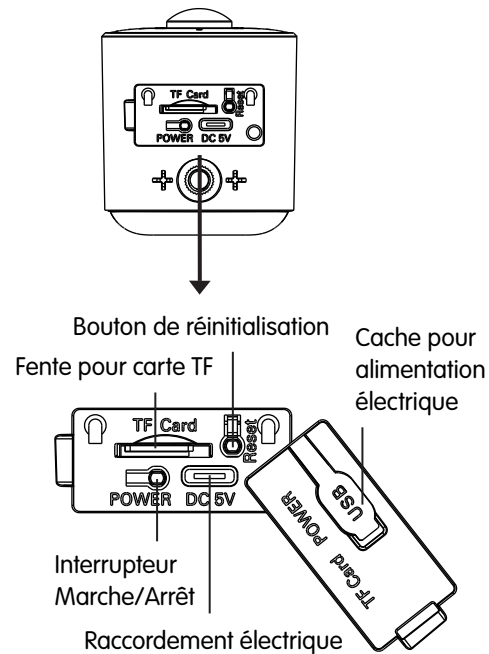
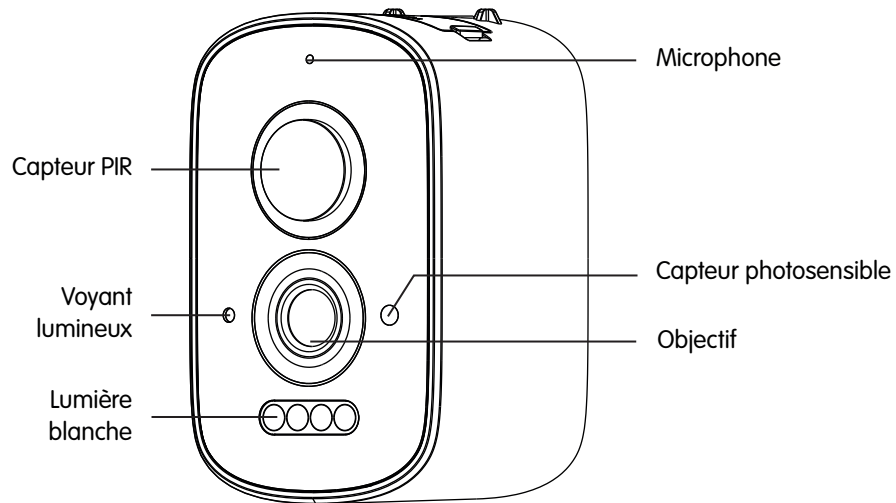
Entretien et maintenance Page 72

Résolution des problèmes Page 72 – 73

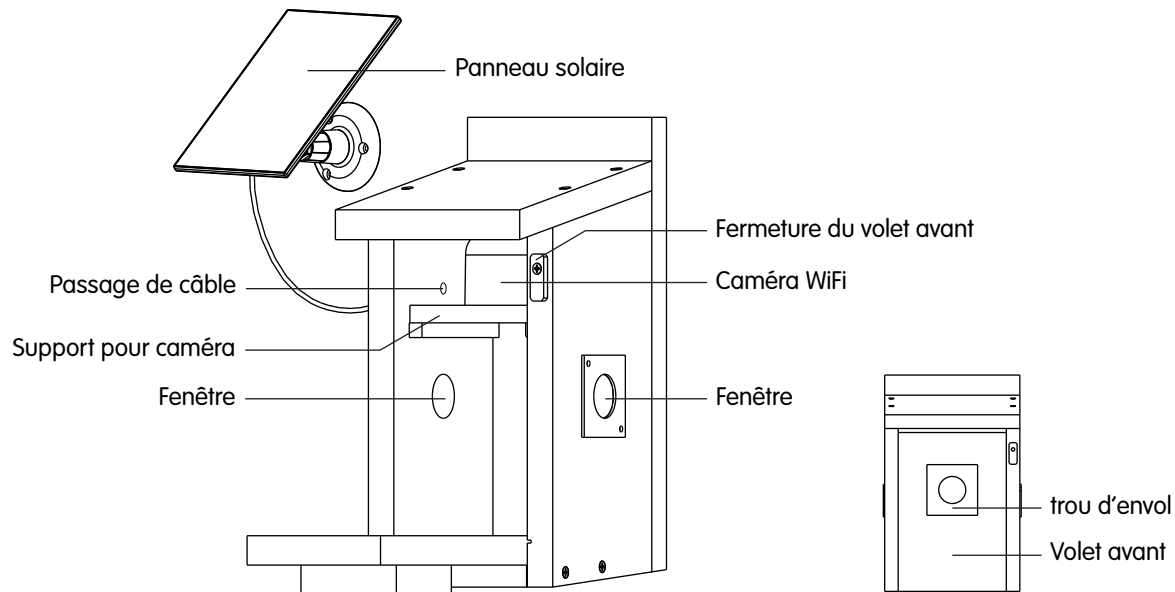
Mise au rebut..... Page 74 – 75

Déclaration de conformité Page 75

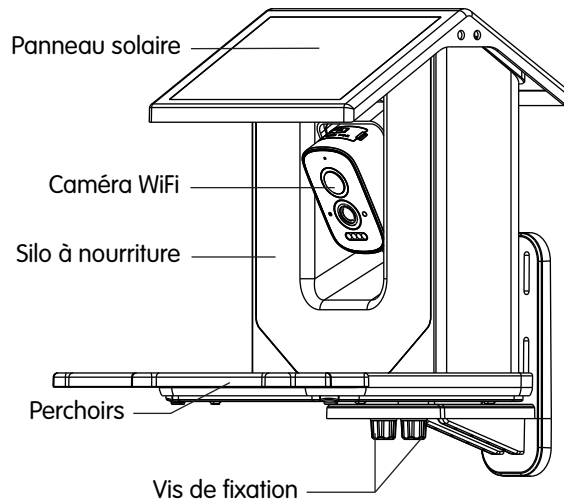
DESCRIPTION DE LA CAMÉRA « EAZY »



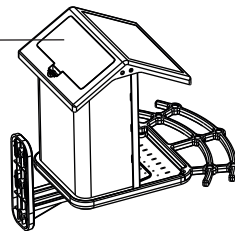
DESCRIPTION DU NICOIR « EAZY »



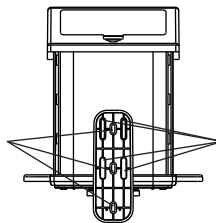
DESCRIPTION DE LA MANGEOIRE « EAZY »



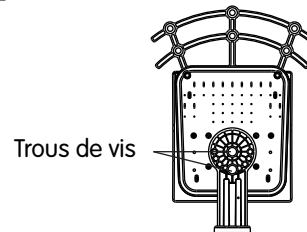
Couvercle du
silo à nourriture



Trous de vis
pour le support



Trous pour les
bandes de fixation



INTRODUCTION



Félicitations ! En achetant ce produit, vous avez choisi un produit de grande qualité. Avant la première utilisation, familiarisez-vous avec la caméra **dobar wildcam** (ci-après désignée sous l'appellation « produit »). Lisez attentivement la notice d'emploi ci-après, ainsi que les consignes de sécurité. Utilisez le produit uniquement comme décrit et pour les domaines d'application indiqués. Conservez cette notice d'emploi. Remettez tous les documents à un tiers si vous lui cédez le produit.

Utilisation conforme

Ce produit relève du domaine des technologies de l'information et est destiné à enregistrer des photos et des vidéos numériques. Le produit ne convient qu'à une utilisation dans un espace intérieur ou extérieur protégé. Il sert spécifiquement à surveiller des animaux sauvages au nichoir, ainsi que leur lieu d'alimentation ou de repos. Le produit n'est pas destiné à un usage commercial. N'utilisez jamais le produit si vous constatez qu'il est endommagé.

Ce produit n'est pas un jouet pour enfants.

Toute utilisation autre que celle décrite ci-dessus ou toute modification du produit est interdite et entraîne des dommages.

Contenu de la livraison

Vérifiez immédiatement après le déballage que le contenu de la livraison est complet et que le produit et toutes ses pièces sont en parfait état. Ne montez en aucun cas le produit si le contenu de la livraison n'est pas complet.

Description des pièces du nichoir « EAZY » (fig. p. 65)

- 1 x (A) nichoir
- 1 x (B) caméra WiFi
- 1 x (C) support de caméra
- 3 x (D) vis (25 mm) + chevilles
- 1 x (E) support de panneau solaire
- 1 x (F) panneau solaire
- 2 x (G) vis (40 mm) + chevilles
- 1 x notice d'emploi

Description de la mangeoire « EAZY » (fig. p. 69)

- 1 x (A) mangeoire à oiseaux avec panneau solaire
- 1 x (B) perchoir
- 1 x (C) support pour mangeoire à oiseaux
- 1 x (D) caméra WiFi
- 2 x (E) bande de fixation
- 1 x (F) bande de suspension
- 2 x (G) vis de fixation de la mangeoire

1 x (H) vis de fixation de la caméra
3 x (I) vis (35 mm)
3 x (J) chevilles
1 x notice d'emploi

Caractéristiques techniques

Type d'appareil :	caméra WiFi pour nichoir
Dimensions :	env. 55 x 52 x 86 mm (l x L x h)
Capteur d'image :	capteur CMOS de type 1/3 pouce (F37P)
Distance focale :	2,8 mm
Résolution main-stream :	5 MP (2592 × 1944 pixels)
Résolution sub-stream :	800 x 448 pixels
Angle de vue :	grand angle 110°
Détecteur de mouvement :	avec alarme instantanée
Portée infrarouge :	10 m
LED :	4 LED infrarouge, 4 LED lumière blanche
Sensibilité à la lumière :	0,1 lux
Température de service :	entre -20 °C et +55 °C
Humidité en service :	Humidité relative comprise entre 10 % et 95 % (sans condensation)
Température de stockage :	entre -20 °C et +55 °C
Humidité de stockage :	Humidité relative comprise entre 10 % et 95 %

Norme WiFi :	IEEE 802.11b/g/n
Puissance de transmission :	11b : $17 \pm 1,5$ dBm, 11g : $14 \pm 1,5$ dBm, 11n : $12,5 \pm 1,5$ dBm
Fréquence :	2,4 Ghz
Étanchéité :	boîtier IP66
Poids :	0,2 kg

Panneau solaire :

Tension/fréquence d'entrée :	100-240 V/60 Hz
Courant d'entrée :	0,2 A
Tension de sortie :	5 V, 1,5 A
Courant de sortie :	1,5 A
Étanchéité :	IP66

Accu :

Accu lithium 18650, 4 000 mAh

Tension/fréquence d'entrée :	100-220 V/50/60 Hz
Courant d'entrée :	0,3 A
Tension de sortie :	CC 5 V
Courant de sortie :	1 A

Explication des symboles et des termes

Si nécessaire, la notice d'emploi utilise les avertissements suivants :



DANGER ! Risque élevé : Le non-respect de cet avertissement peut entraîner des blessures graves, voire mortelles.

AVERTISSEMENT ! Risque moyen : Le non-respect de cet avertissement peut entraîner des blessures ou des dommages matériels importants.

PRUDENCE ! Risque faible : Le non-respect de cet avertissement peut entraîner des blessures ou des dommages matériels légers.

CONSIGNES DE SÉCURITÉ

Nous déclinons toute responsabilité légale lorsqu'une utilisation inappropriée ou le non-respect des consignes de sécurité entraînent des dommages matériels ou corporels. Nous recommandons de ne pas modifier le produit.



AVERTISSEMENT ! RISQUE D'ÉTOUFFEMENT !

Ne laissez jamais les enfants sans surveillance en présence des matériels d'emballage.

La livraison contient plusieurs petites pièces qui peuvent être mortelles si elles sont avalées ou inhalées. Tenez les enfants éloignés du produit.



AVERTISSEMENT ! RISQUE DE BLESSURE !

Une utilisation inappropriée du produit peut entraîner des blessures graves !

Tenez systématiquement les enfants de moins de 8 ans éloignés du produit. Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés de 8 ans et plus, ainsi que par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou n'ayant pas suffisamment d'ex-

périence ou de connaissances en la matière, à condition qu'ils soient surveillés ou qu'ils aient reçu des instructions sur la manière d'utiliser l'appareil en toute sécurité et qu'ils comprennent les dangers qui découlent de son utilisation. L'appareil ne doit pas être nettoyé et entretenu par des enfants non surveillés.



AVERTISSEMENT ! Risque de choc électrique et de court-circuit !

Ne touchez pas le produit avec les mains mouillées. Le produit ne doit pas être raccordé électriquement à un autre produit. Toute modification ou transformation du produit affecte son niveau de sécurité. N'ouvrez jamais de manière arbitraire les composants électroniques du produit. N'effectuez jamais de réparations vous-même ! L'appareil doit être mis au rebut si le câble est endommagé.



PRUDENCE ! RISQUE DE SURCHAUFFE !

N'utilisez pas le produit tant qu'il est dans son emballage. Débranchez le produit de la source d'alimentation si vous ne l'utilisez pas pendant une période prolongée. Ne fixez aucun objet supplémentaire au produit.



PRUDENCE ! RISQUE D'INCENDIE !

Ne placez pas le produit à proximité d'une flamme nue. Ne placez aucun objet dangereux à proximité (par ex. des bougies ou appareils électriques).



PRUDENCE ! RISQUE D'ENDOMMAGEMENT

Le produit peut être endommagé s'il est utilisé de manière non conforme.

Après utilisation, rangez le produit dans son emballage. Vous éviterez ainsi tout dommage involontaire. Vérifiez régulièrement que le produit n'est pas endommagé, de préférence avant chaque utilisation conforme. N'utilisez jamais le produit si vous constatez qu'il est endommagé. N'ouvrez jamais le boîtier et n'insérez aucun objet dans l'unité de commande. Veillez à ce que le produit soit monté uniquement par des personnes compétentes.

VIOLATION ÉVENTUELLE DES DROITS DE TIERS

Eu égard à la violation éventuelle des droits de tiers, respectez toujours les dispositions légales du pays d'utilisation concerné. Respectez les consignes d'utilisation de la caméra suivantes :

Respect des droits de la personnalité/vie privée de tiers

L'installation, ainsi que le choix de l'emplacement du nichoir et de l'orientation de la caméra, doivent être effectués dans le respect de la vie privée d'autrui et de façon à ne pas violer les droits de la personnalité de tiers (par ex. le droit à l'image). N'orientez jamais la caméra sur des espaces privés (par ex. le jardin, les fenêtres ou portes de voisins), et ce, même si ces lieux/points sont visibles de l'emplacement de la caméra. Les lieux publics et les voies d'accès ne doivent pas non plus être filmés. La caméra doit être utilisée exclusivement selon son usage prévu (à savoir, la surveillance du nichoir). Vous ne devez pas y apporter de modifications ou de transformations. Le non-respect de ces règles peut avoir des conséquences juridiques.

Capacité d'identification d'une personne

Il convient d'éviter qu'une personne ne puisse être identifiée. Une personne est identifiable quand il est possible de déterminer qu'elle se trouvait à un endroit précis à un moment donné.

Obligation d'information

La caméra doit porter une mention suffisamment visible. Cette mention doit être apposée à tous les points d'accès dans la mesure où des personnes non concernées ou non informées peuvent entrer dans son champ de vision.

EMPLACEMENT ADÉQUAT POUR LE NICHOIR

Lors du choix de son emplacement, veillez à ce que le nichoir soit protégé du vent, de la pluie et des rayons directs du soleil. En effet, le trou d'entrée doit être orienté vers l'est ou le sud-est. Évitez impérativement de l'orienter vers l'ouest (côté exposé aux intempéries) ou vers le sud (plein soleil). Pour le protéger de la pluie, vous pouvez incliner le nichoir légèrement vers l'avant. Il est également judicieux de prévoir un avant-toit.

Le nichoir doit être suspendu à un endroit protégé, à l'abri des chats, des fouines et des écureuils (par ex. sur un mur lisse). Un manchon peut également protéger les oiseaux des prédateurs lorsque le nichoir est posé sur le tronc d'un arbre.

Le nichoir peut être suspendu à hauteur des yeux ou, pour palier à toute perturbation, à une hauteur de 2-3 mètres.

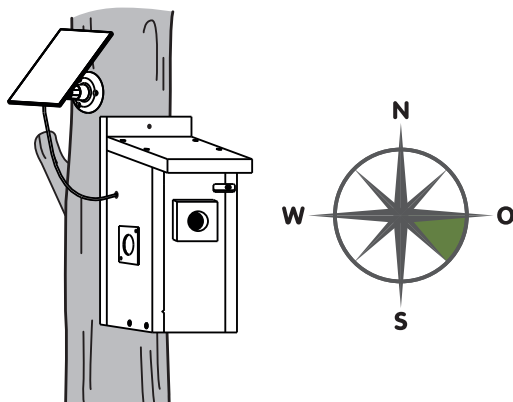
Les nichoirs pour moineaux ou rouge-queues à front blanc peuvent être installés sous des corniches ou des balcons. Pour attirer les oiseaux et les aider à couvrir dans les meilleures conditions, vous pouvez installer à proximité du nichoir un point de nourriture et un abreuvoir. Nous recommandons de déplacer le nichoir l'année suivante s'il n'a pas été fréquenté.

Fixation

Le nichoir doit être solidement fixé de sorte qu'il ne tombe pas en cas de vent ou de tempête. Il peut être fixé aux murs avec des vis ou chevilles adaptées. Nous recommandons de fixer le nichoir aux arbres à l'aide d'un fil métallique solide.

Moment idéal

Les nouveaux nichoirs doivent être installés dès l'automne afin que les oiseaux s'habituent à leur nouvel habitat et puissent aussi les utiliser comme abri durant l'hiver. Vous pouvez bien sûr également installer des nichoirs au printemps, en été ou en hiver.



EMPLACEMENT ET ENTRETIEN DE LA MANGEOIRE

Pour éviter qu'elle ne tombe en cas de tempête, la mangeoire doit être solidement fixée à un mur ou un arbre. Idéalement, l'endroit est abrité du vent.

Les chats et les fouines ne doivent pas pouvoir accéder à la mangeoire. Il convient donc de suspendre la mangeoire à au moins 1,5 mètre du sol. Vous pouvez également installer des dispositifs anti-chats. Veillez aussi à garder une distance d'environ 2 m par rapport aux portes vitrées/fenêtres.

Les oiseaux pourront détecter les dangers au moment opportun si la mangeoire est suspendue à un endroit dégagé et suffisamment visible. La présence de buissons, d'arbustes ou d'un arbre à proximité de la mangeoire est utile car ils protègent des rapaces. De même, avant de se poser sur la mangeoire, les oiseaux pourront d'abord observer les environs tout en restant à l'abri.

Nettoyage de la mangeoire

La propreté et l'hygiène du point de nourriture sont des éléments importants. Des maladies peuvent se propager si la mangeoire est souillée.

Le point de nourriture doit être soigneusement nettoyé. Pour ce faire, utilisez de l'eau chaude et un chiffon non pelucheux. Idéalement, le point de nourriture doit être nettoyé par temps sec. La mangeoire ne doit être réutilisée que lorsqu'elle a entièrement séché.

N'utilisez pas de produits nettoyants ou désinfectants agressifs car les oiseaux les ingèrent lorsqu'ils viennent manger. Ces produits font plus de mal que de bien.

ALIMENTATION DES OISEAUX

Il est préférable de donner de petites quantités qui seront rapidement consommées. Vous éviterez ainsi que la mangeoire soit très souillée ou que des moisissures ne se forment par temps humide. Retirez les restes de nourriture avant de remplir la mangeoire.

Les oiseaux qui préfèrent chercher leur nourriture au sol picoreront volontiers les graines tombées. Les graines oubliées peuvent germer, ce qui n'est pas forcément souhaitable lorsqu'elles tombent sur un parterre de fleurs. Vous pouvez simplement ratisser les pousses, mais aussi les laisser sur place : à la fin de l'été ou en automne, vous aurez ainsi des plantes fourragères dont les oiseaux pourront se nourrir (selon la nourriture utilisée, par ex. des graines de tournesol, millet ou avoine).

Une pelouse tondue régulièrement ou une terrasse pavée empêchent les semis indésirables.

Qui mange quoi ?

En matière d'alimentation, les oiseaux sauvages peuvent être classés fondamentalement en deux groupes : **les granivores et les insectivores.**

Le rouge-gorge, l'accenteur mouchet, le troglodyte mignon, le merle, l'étourneau sansonnet et la grive litorne font notamment partie des **insectivores**. Ces oiseaux cherchent leur nourriture au sol et se nourrissent principalement d'aliments d'origine animale, de fruits tombés et de graines fines. Ils ne savent donc pas vraiment se nourrir de grosses graines. Vous pourrez leur faire plaisir en leur donnant dans la mangeoire des raisins secs, des pommes, des poires ou des baies séchées, ainsi que des noix.

Les **granivores** comme le pinson, le moineau, le tarin ou le bouvreuil préfèrent les grains et les céréales. Nourrissez-les de préférence avec des graines de tournesol, des flocons d'avoine, des graines de pavot et du sarrasin. Les granivores apprécient aussi les arachides, les noix ou les glands.

Il est assez facile de nourrir les mésanges, les pics et les sittelles. Ces oiseaux sont aussi qualifiés d'**omnivores ou de mixivores** car ils se nourrissent aussi bien de graines que d'aliments mous ou gras.

De manière générale, évitez de donner aux oiseaux sauvages des restes de nourriture, ainsi que toutes sortes d'aliments épicés et salés. Le pain, le riz sec ou la semoule ne doivent pas non plus être donnés aux oiseaux car ils peuvent gonfler dans leur estomac.

Les boulettes qui sont données toute l'année constituent une source d'énergie idéale pendant la période de reproduction car elles contiennent des minéraux précieux (par ex. pour la formation de la coquille des œufs).

Alimentation pendant les mois chauds

Il est très important de proposer l'été une alimentation adaptée car les oiseaux sont particulièrement actifs durant cette saison : ils doivent en effet se lever tôt, défendre leur territoire, procréer et bien sûr, élever leur progéniture.

Il ne suffit pas de remplir l'estomac de nos oiseaux, mais aussi de leur apporter les nutriments nécessaires.

Pendant les mois plus chauds, leurs besoins en calcium et en protéines sont nettement plus élevés qu'à d'autres périodes de l'année. Les oiseaux trouvent ces nutriments notamment dans les vers, les noix et les insectes. Les noix sont aussi une source d'énergie naturelle et fiable. Les mélanges de graines, de noyaux, de flocons de céréales et de fruits secs sont également très appréciés car ils conviennent aussi bien aux granivores qu'aux insectivores.

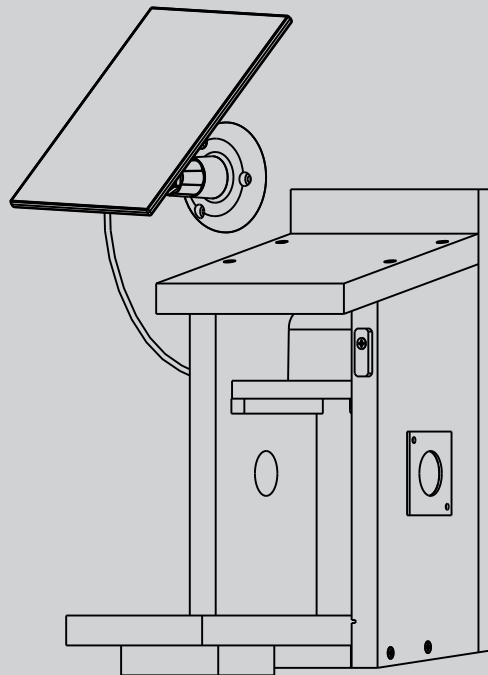
Alimentation pendant les saisons plus froides

Même par temps froid, notamment en cas de gel et de neige, les animaux déploient beaucoup d'énergie puisqu'ils doivent maintenir leur température corporelle.

Les aliments gras sont particulièrement recommandés pendant l'hiver car ils sont très énergétiques.

Vous pourrez observer bon nombre d'espèces d'oiseaux différentes sur votre point de nourriture si vous fournissez un mélange d'aliments destinés aux granivores et aux insectivores.

Montage de la caméra dans le nichoir « EAZY »

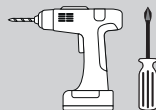


Montage dans le nichoir « EAZY »

1. Posez la caméra (**B**) dans le support dédié (**C**) et entourez-la avec le caoutchouc.
2. Vérifiez que le mur que vous avez choisi convient au montage du nichoir. La fixation du support du panneau solaire (**E**) nécessite une perceuse. Vous pouvez utiliser un crayon pour marquer l'emplacement des trous à percer. Utilisez les vis et les chevilles (**D**) pour la fixation. Vous n'aurez pas besoin de chevilles si vous souhaitez fixer le nichoir à un arbre, par exemple.
3. Raccordez le panneau solaire (**F**) au support du panneau solaire.
4. Utilisez les vis et les chevilles (**G**) pour poser le nichoir (**A**). Veillez à ce que le nichoir suspendu ne soit pas trop éloigné du panneau solaire.
5. Faites passer l'extrémité du câble du panneau solaire à travers le guide-câble du nichoir.
6. Raccordez le câble à la caméra WiFi (**B**).
7. Placez le support de caméra avec la caméra dans le nichoir. Fermez ensuite le nichoir.

i

Le montage requiert une perceuse murale/un tournevis cruciforme.

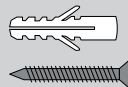


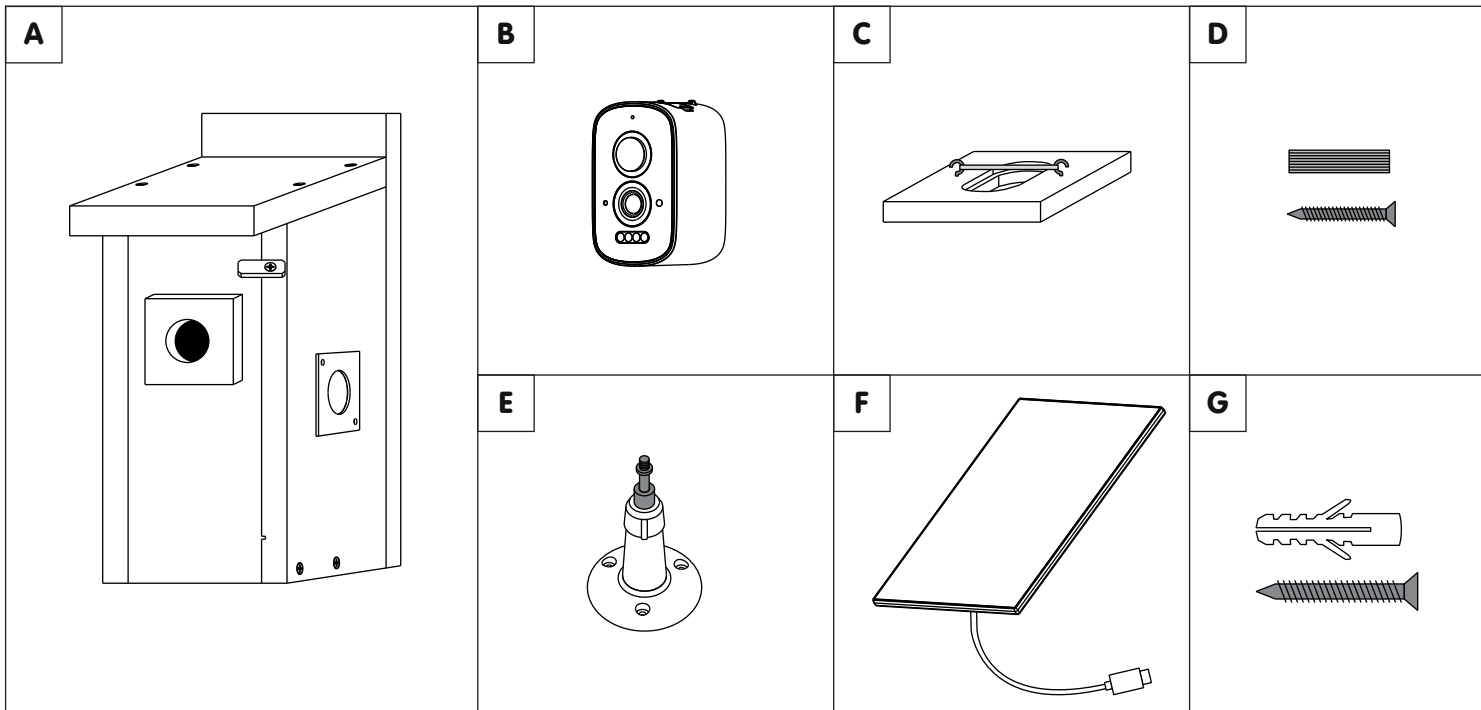
Vis fournies avec le nichoir :

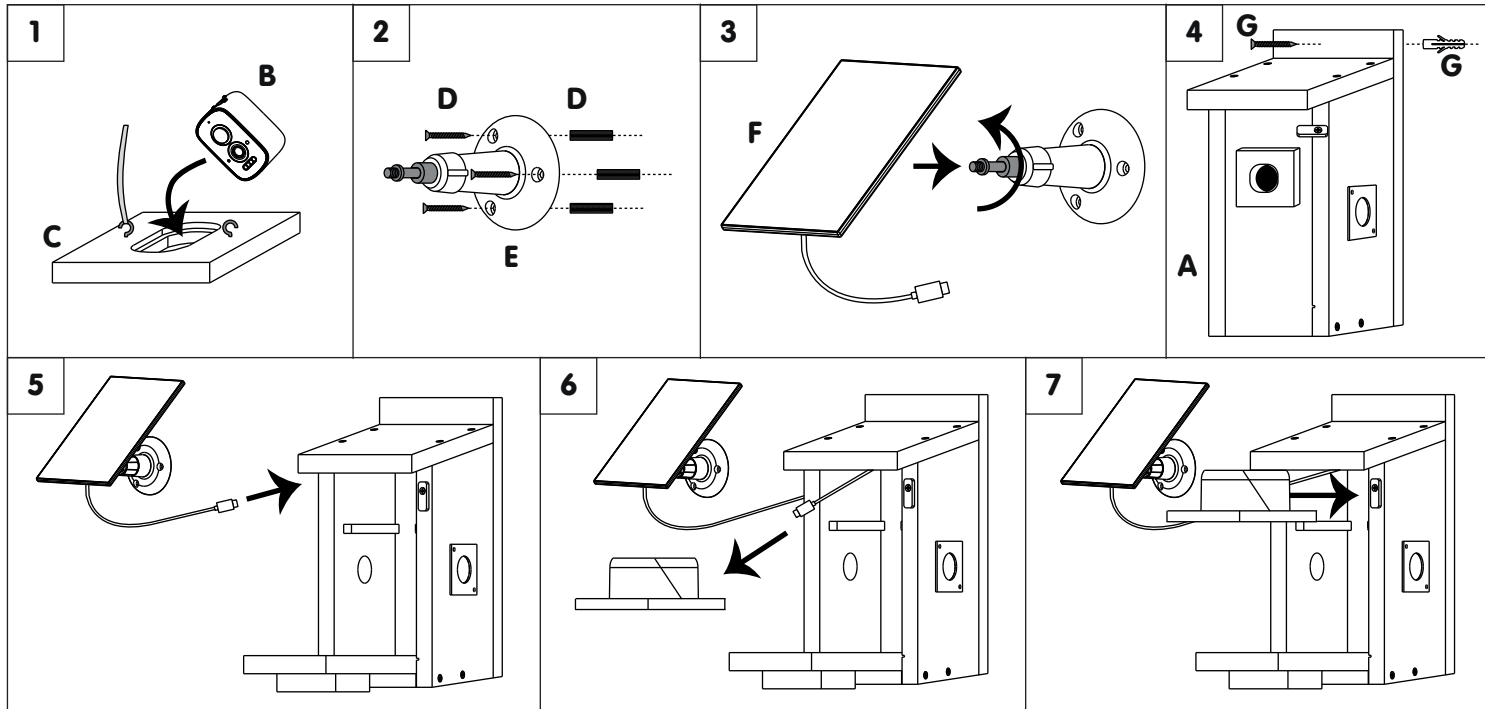
3 x (**D**) vis (25 mm) + chevilles



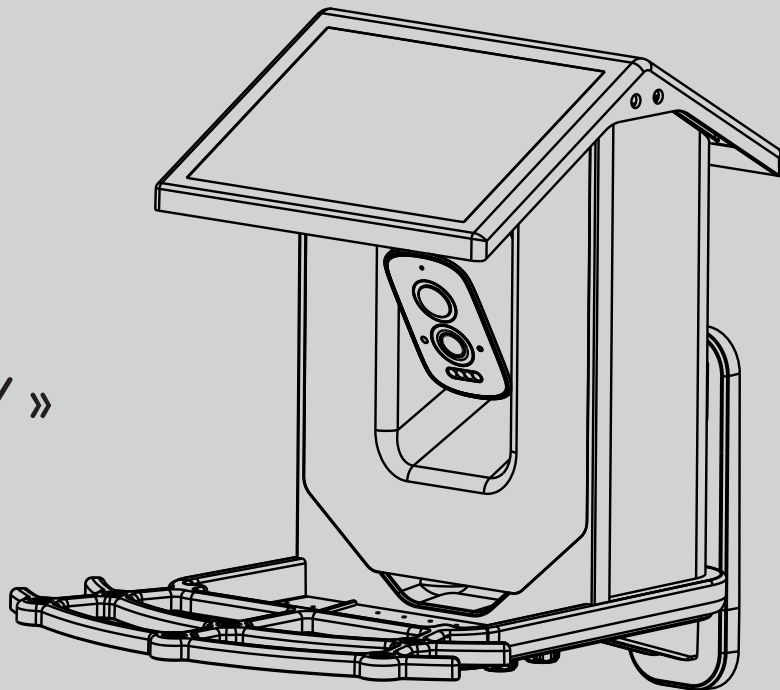
2 x (**G**) vis (40 mm) + chevilles







Montage de la caméra dans la mangeoire « EAZY »



Montage dans la mangeoire « EAZY »

1. Assemblez la caméra (**D**) à la mangeoire (**A**). Utilisez à cet effet la vis de fixation (**H**). Raccordez ensuite la caméra au câble du panneau solaire.
2. Assemblez les perchoirs (**B**) à la mangeoire. Les perchoirs s'enclenchent par une légère pression.
3. Vérifiez que le mur choisi convient au montage de la mangeoire. La fixation du support du panneau solaire (**E**) nécessite une perceuse. Vous pouvez utiliser un crayon pour marquer l'emplacement des trous à percer. Pour la pose, utilisez les vis (**I**) et les chevilles (**J**). Vous pouvez utiliser les bandes de fixation (**E**) si vous souhaitez poser la mangeoire sur un arbre ou sur un poteau, par exemple.
4. **En option** : vous pouvez utiliser la bande de suspension pour transporter la mangeoire tout en ayant les mains libres.
5. Assemblez la mangeoire au support. Utilisez à cet effet les vis de fixation (**G**).

i

Le montage requiert une perceuse murale/un tournevis cruciforme.



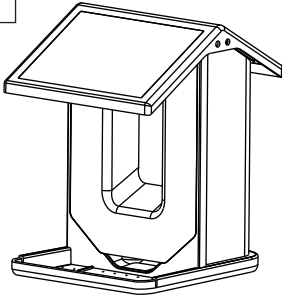
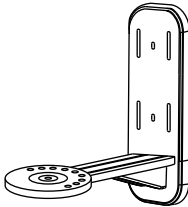
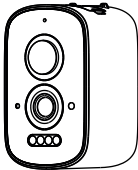
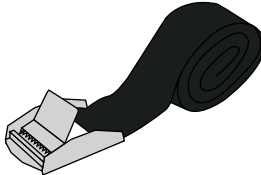
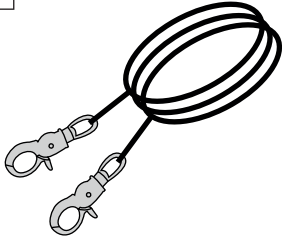
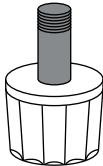
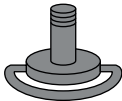
Vis fournies avec la mangeoire :

3 x (**I**) Vis (35 mm)

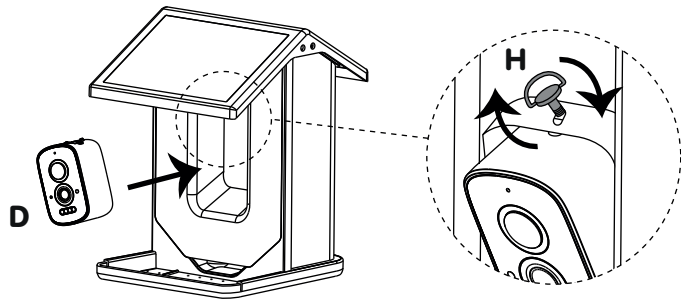


3 x (**J**) Chevilles

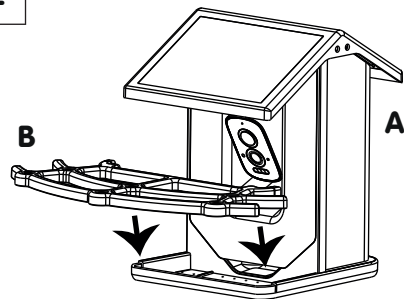


A		B		C		D	
E		F		G		H	
						I	
						J	

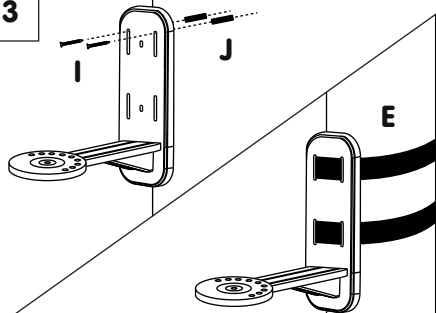
1



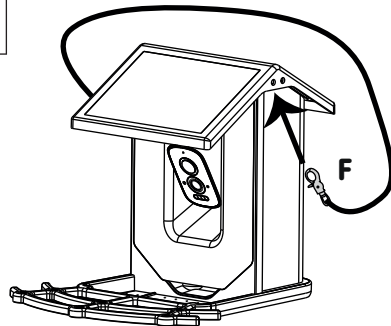
2



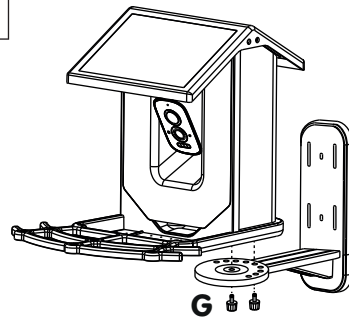
3



4



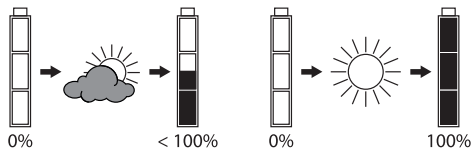
5



MISE EN SERVICE

Étape 1 : Avant la mise en service

1. Avant d'installer la caméra, testez la puissance du signal WiFi à l'endroit où vous souhaitez la poser. Ce signal doit être supérieur à la moyenne. À cet effet, vous pouvez utiliser par exemple un smartphone.
2. Au moment de choisir un emplacement, veillez à ce que le panneau solaire du produit soit orienté vers le soleil. Le panneau solaire ne peut produire de l'énergie qu si le soleil brille. L'accu ne se charge pas entièrement en hiver ou lorsque la luminosité est insuffisante (par ex. par ciel nuageux ou ombrage causé par des arbres). L'efficacité du panneau sera alors réduite.



3. Au moment de la première mise en service, le smartphone et la caméra doivent être le plus près possible du routeur WiFi.

Étape 2 : Téléchargement de l'appli « dobar wildlife »

1. Vous aurez besoin de l'application gratuite « dobar wildlife » pour pouvoir vous connecter à la caméra.
2. Téléchargez l'application directement sur l'App Store/Play Store :



Remarque : Vous ne pouvez visionner le flux en direct de votre caméra que sur le réseau WiFi sélectionné. Un accès à la caméra en dehors de votre réseau WiFi requiert un abonnement payant. Vous trouverez de plus amples informations à ce sujet dans l'application (sous « Mon profil »).

Étape 3 : Connexion à la caméra (Android + iOS)

1. Ouvrez maintenant l'application. Dans le coin supérieur droit, vous pouvez créer gratuitement un compte utilisateur. La caméra ne peut être connectée qu'à un seul compte utilisateur. Vous pouvez vous connecter à plusieurs appareils mobiles avec ce compte utilisateur.
2. Accédez maintenant à la section « dobar wildcam », puis appuyez sur le symbole  situé au milieu de l'écran.

3. Démarrez la caméra à l'aide du bouton « Power ».
4. Maintenez ensuite le bouton « Reset » enfoncé jusqu'à ce que vous entendiez le message « Restore Factory Settings ».
5. Connectez-vous au réseau WiFi auquel vous souhaitez connecter votre caméra. La caméra fonctionne exclusivement sur le réseau WiFi 2,4 GHz.
6. Avec la caméra et votre smartphone, rapprochez-vous le plus possible du routeur. Vous ne pourrez installer la caméra à l'endroit souhaité qu'après avoir établi la connexion.
7. Désactivez vos données mobiles.
8. Activez votre localisation. Cette activation est nécessaire car elle permet de trouver la caméra dans votre réseau WiFi. Appuyez ensuite sur le bouton « Continuer » à l'écran.
9. Saisissez les données d'accès du réseau WiFi auquel vous êtes connecté. Le nom et le mot de passe doivent être correctement saisis. Vérifiez que vous avez saisi toutes les informations sans erreurs. Appuyez sur « Confirmer ».
10. La caméra est alors recherchée et connectée automatiquement. Cette opération peut prendre jusqu'à 180 secondes.

ENTRETIEN ET MAINTENANCE



AVERTISSEMENT Risque de choc électrique et de court-circuit !

Pour prévenir un risque d'électrocution, débranchez l'appareil de l'alimentation secteur ! Ne débranchez jamais l'appareil en tirant sur le câble d'alimentation. Pour nettoyer et entretenir les surfaces, utilisez un chiffon légèrement humidifié et non pelucheux.

En cas de fortes salissures, utilisez un agent de rinçage doux. N'utilisez en aucun cas des produits de nettoyage corrosifs. Vous risqueriez d'endommager la matière du produit.

Coordonnées en cas de questions (compréhension, réclamations et commande de pièces détachées) :

dobar e-Commerce GmbH · Fabrikstr. 3 · D - 48599 Gronau

Tél. : +49 25 62/8146 - 08 · service@dobar-e.com

Symboles sur l'appareil

IP66 - Protection contre les contacts (étanche à la poussière) et les jets d'eau

RÉSOLUTION DES PROBLÈMES



DANGER lié à un choc électrique !

- N'essayez en aucun cas de réparer l'appareil vous-même.
- Seuls des spécialistes formés par le fabricant sont en droit de réparer les appareils électriques. Des réparations non conformes peuvent entraîner des dangers majeurs pour l'utilisateur et endommager l'appareil.

Problème	Solution
La caméra ne fonctionne pas.	- Vérifiez l'alimentation électrique. - Assurez-vous que tous les câbles sont bien raccordés.
La connexion à la caméra n'est pas possible.	- Connectez-vous à la caméra en étant le plus près possible du routeur WiFi. - Vérifiez la puissance et la portée de votre signal WiFi à l'emplacement que vous avez choisi. La caméra ne peut être installée à l'emplacement souhaité que si la connexion à la caméra est établie. - Vérifiez la connexion de l'antenne WiFi à la caméra.

Problème	Solution
Le signal WiFi est trop faible.	- Choisissez un autre emplacement. - Si nécessaire, amplifiez le signal WiFi à l'aide d'un répéteur WiFi.
L'application « dobar wildlife » se bloque.	- Fermez l'application en forçant son arrêt dans la gestion des applications de votre smartphone. Redémarrez ensuite l'appareil.
Les paramètres de la caméra ne peuvent pas être consultés.	- Fermez l'application et redémarrez l'appareil. Pour éviter que le problème ne se reproduise, attendez un instant avant de consulter les paramètres de la caméra. Cette opération peut prendre plusieurs heures.

Si vous rencontrez d'autres problèmes, contactez notre service d'assistance (ouvert du lundi au vendredi de 8h à 16h30).

Tél. : +49 25 62/8146 - 08
service@dobar-e.com

MISE AU REBUT

L'emballage est constitué de matières écocompatibles que vous pouvez éliminer dans des points de collecte de produits recyclables. Votre commune vous indiquera les possibilités de mise au rebut du produit usagé.



Le symbole de la « poubelle barrée » signifie que les appareils électriques et électroniques ne doivent pas être jetés aux ordures ménagères. Afin que le recyclage respecte l'environnement et exploite efficacement les ressources, la loi impose aux consommateurs d'amener les appareils électriques et électroniques en fin de vie à un point de collecte séparé des déchets municipaux non triés.

Les piles et les accus qui ne sont pas inclus de manière fixe dans l'appareil électrique ou électronique et qui peuvent être retirés sans être détruits, doivent être enlevés de cet appareil avant sa remise à un point de collecte et être jetés de façon conforme. Cette règle s'applique également aux éclairages qui peuvent être retirées de l'appareil sans être détruites.

Les propriétaires d'appareils électriques et électroniques provenant de particuliers peuvent les remettre aux points de collecte des autorités publiques chargées de la gestion des déchets ou aux points de collecte mis en place par les fabricants ou les distributeurs, au sens

de la loi allemande sur les appareils électriques et électroniques (« ElektroG »). La remise des appareils usagés est gratuite. Les commerçants disposant une surface de vente d'au moins 400 m² destinée aux appareils électriques et électroniques sont tenus de les reprendre. Il en est de même pour les commerçants de produits alimentaires ayant une surface de vente totale d'au moins 800 m², dans la mesure où ils proposent de façon permanente ou au moins plusieurs fois par an des appareils électriques et électroniques. Sont également soumis à cette obligation de reprise les commerçants de vente à distance ayant une surface de stockage d'au moins 400 m² destinée aux appareils électriques et électroniques ou ayant une surface de stockage totale d'au moins 800 m². Les distributeurs sont généralement dans l'obligation de garantir la reprise gratuite des appareils usagés en proposant des possibilités de reprise appropriées situées à une distance raisonnable. Les consommateurs ont la possibilité de céder gratuitement un appareil usagé à un distributeur tenu de le reprendre s'ils achètent un nouvel appareil équivalent ayant pour l'essentiel une fonction identique. Cette possibilité s'applique également aux livraisons destinées à un particulier. Dans le cas de la vente à distance, cette possibilité d'enlèvement gratuit à l'achat d'un nouvel appareil se limite aux échangeurs thermiques, aux appareils à écran de visualisation et aux grands appareils possédant au moins un bord extérieur d'une longueur supérieure à 50 cm. À la conclusion du contrat de vente, le

distributeur doit s'enquérir auprès du consommateur de son intention de retourner un appareil usagé. Par ailleurs, les consommateurs peuvent remettre gratuitement jusqu'à trois appareils usagés d'un même type à un point de collecte d'un distributeur, sans que cette remise soit liée à l'achat d'un nouvel appareil. La longueur des bords des appareils concernés ne doit toutefois pas dépasser 25 cm. Les appareils électriques et électroniques faisant partie des technologies de l'information et de la communication (par ex. les ordinateurs ou les smartphones) contiennent souvent des données à caractère personnel. Sur ce point, les consommateurs sont eux-mêmes responsables de la suppression de ces données avant la remise de l'appareil.

DÉCLARATION DE CONFORMITÉ

Par la présente, dobar e-Commerce GmbH déclare que la caméra 22077 est conforme à la directive 2014/53/UE dite RED. L'appareil répond également aux exigences des directives européennes suivantes :

- Directive RoHs 2011/65/UE
- Directive de modification (UE) 2015/863

Normes harmonisées pertinentes utilisées comme base :

- EN60950-1:2006+A11:2009+A1:2010+A12:2011+A2:2013
- ETSI EN 301 489-1 V2.2.0 (2017-03)

- ETSI EN 301 489-17 V3.2.0 (2017-03)
- ETSI EN 300 328 V2.1.1 (2016-11)
- EN 62479:2010
- EN 62321:2012
- EN 14372:2004
- EPA 3540:1996

La déclaration de conformité UE complète est disponible aux coordonnées fournies et peut être demandée si besoin.



Version des informations : 01 / 2026

Art. Nr.: 22077e

dobar e-Commerce GmbH
Fabrikstr. 3 · D - 48599 Gronau
ALLEMAGNE
Tel.: +49 (0)25 62/8146 - 08
service@dobar-e.com

22077-2026-01